

ВОИС



АВ/XXIX/10

ОРИГИНАЛ: английский

ДАТА: 2 октября 1996 г.

ВСЕМИРНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ
ЖЕНЕВА

РУКОВОДЯЩИЕ ОРГАНЫ ВОИС И СОЮЗОВ, АДМИНИСТРАТИВНЫЕ ФУНКЦИИ КОТОРЫХ ВЫПОЛНЯЕТ ВОИС

Двадцать девятая серия заседаний
Женева, 23 сентября - 2 октября 1996 г.

ОБЩИЙ ОТЧЕТ

принят Руководящими органами

СОДЕРЖАНИЕ

	Пункты
ВВЕДЕНИЕ	1 - 5
ПУНКТЫ ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ (см. документ АВ/XXIX/1)	
Пункт 1: ОТКРЫТИЕ СЕССИЙ.....	6 и 7
Пункт 2: ПРИНЯТИЕ ПОВЕСТОК ДНЯ.....	8
Пункт 3: ВЫБОРЫ ДОЛЖНОСТНЫХ ЛИЦ.....	9 и 10
Пункт 4: ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ЗА ПЕРИОД С 1 ИЮЛЯ 1995 г. ПО 30 ИЮНЯ 1996 г.	11 - 112

ВВЕДЕНИЕ

1. В настоящем Общем отчете отражены обсуждения и решения следующих шести Руководящих органов:

Генеральной Ассамблеи ВОИС, девятнадцатая сессия (7-я внеочередная)
 Координационного комитета ВОИС, тридцать шестая сессия (27-я внеочередная)
 Ассамблеи Парижского союза, двадцать пятая сессия (13-я внеочередная)
 Исполнительного комитета Парижского союза, тридцать вторая сессия
 (32-я очередная)
 Ассамблеи Бернского союза, двадцатая сессия (8-я внеочередная)
 Исполнительного комитета Бернского союза, тридцать восьмая сессия
 (27-я очередная)

заседавших в Женеве в период с 23 сентября по 2 октября 1996 г., где состоялись обсуждения и были приняты решения на совместных заседаниях двух или нескольких из упомянутых Руководящих органов (далее, соответственно, "совместное(ые) заседание(я)" и "Руководящие органы").

2. В дополнение к настоящему Общему отчету подготовлены отдельные отчеты о сессиях каждого из Руководящих органов (см. документы WO/GA/XIX/4, WO/CC/XXXVI/6, P/EC/XXXII/1 и В/ЕС/XXXVIII/1).

3. Список государств-членов Руководящих органов, а также наблюдателей, допущенных на сессии этих органов, по состоянию на 20 сентября 1996 г. представлен в документе АВ/XXIX/INF/1 Rev.

4. Заседания, на которых рассматривались соответствующие пункты Повестки дня (документ АВ/XXIX/1), проходили под руководством следующих председателей:

Пункты Повестки дня 1, 2, 3, 5, 6,
7, 8 и 9:

г-н Мозес Ф. Экпо (Нигерия), Председатель
Генеральной Ассамблеи ВОИС

Часть пункта 4 и
пункты 10, 11 и 12:

г-н Вильгельм Хёйнк (Германия), председатель
Координационного комитета ВОИС

Часть пункта 4:

г-н Мунир Акрам (Пакистан) и
г-н Марк Сери (Кот-д'Ивуар), вице-председатели
Координационного комитета ВОИС

Пункт 13:

Председатель (или, в его отсутствие, вице-председатель, или, в отсутствие Председателя и обоих вице-председателей, *специальный* Председатель) одного из шести соответствующих Руководящих органов, то есть, в отношении Общего отчета и Отчета Генеральной Ассамблеи - г-н Мозес Ф.Экпо (Нигерия); в отношении отчетов Координационного комитета ВОИС и Исполнительного комитета Парижского союза - г-н Вильгельм Хёйнк (Германия); в отношении Отчета Исполнительного комитета Бернского союза - г-н Джордж Капелва Липимиле (Замбия)

Пункт 14:

Г-н Мозес Ф.Экпо (Нигерия), Председатель
Генеральной Ассамблеи ВОИС

5. Указатель выступлений делегаций государств, а также представителей межправительственных и неправительственных организаций, упомянутых в настоящем отчете, будет приведен в Приложении к окончательному варианту настоящего отчета. Список участников будет представлен в документе АВ/XXIX/INF/3.

ПУНКТ 1 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ОТКРЫТИЕ СЕССИЙ

6. Двадцать девятая серия заседаний Руководящих органов ВОИС и Союзов, административные функции которых выполняет ВОИС, была созвана Генеральным директором ВОИС д-ром Арпадом Богшем (далее "Генеральный директор").

7. Сессии Руководящих органов были открыты на совместном заседании всех шести Руководящих органов Председателем Генеральной Ассамблеи ВОИС г-ном Мозесом Ф. Экпо (Нигерия).

ПУНКТ 2 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ПРИНЯТИЕ ПОВЕСТКИ ДНЯ

8. Каждый из Руководящих органов принял свою повестку дня, как это предложено в документе АВ/XXIX/1 (далее в настоящем документе и документах, перечисленных выше, в пункте 2, "Объединенная повестка дня").

ПУНКТ 3 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ВЫБОРЫ ДОЛЖНОСТНЫХ ЛИЦ

9. После консультаций, проведенных вне рамок заседания Председателем Генеральной Ассамблеи ВОИС и слагающими свои полномочия вице-председателями Координационного комитета ВОИС, Председатель Генеральной Ассамблеи ВОИС представил предложения об избрании должностных лиц Координационного комитета ВОИС, Исполнительного комитета Парижского союза и Исполнительного комитета Бернского союза.

10. На основе указанного предложения упомянутые Комитеты избрали следующих должностных лиц:

Координационный комитет ВОИС
 Председатель: Вильгельм ХЁЙНК (Германия)
 Вице-председатель: Мунир АКРАМ (Пакистан)
 Вице-председатель: Марк СЕРИ (Кот-д'Ивуар)

Исполнительный комитет Парижского союза
 Председатель: Валерий Л. ПЕТРОВ (Украина)
 Вице-председатель: Сомариато КАЯТМО (Индонезия)
 Вице-председатель: Хисамитсу АРАИ (Япония)

Исполнительный комитет Бернского союза
 Председатель: Густаво КАСТРО ГУЭРРЕРО (Колумбия)
 Вице-председатель: Даниэль БЕРНАР (Франция)
 Вице-председатель: Джордж Капелва ЛИПИМИЛЕ (Замбия)

ПУНКТ 4 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ЗА ПЕРИОД С 1 ИЮЛЯ 1995 г. ПО 30 ИЮНЯ 1996 г.

11. Обсуждения проходили на основе документов АВ/ХХІХ/2, 3, 4 и 9.

12. Генеральный директор объявил, что, следуя решению сессии Генеральной Ассамблеи 1995 г., в соответствии с которым ВОИС должна подготовить исследования по финансовым и прочим последствиям реализации Соглашения о торговых аспектах прав интеллектуальной собственности (Соглашение ТРИПС) для развивающихся стран, Международное бюро поручило провести такие исследования независимым экспертам. Совсем недавно упомянутые исследования были получены и в настоящее время имеются в наличии.

13. С заявлениями выступили делегации следующих 76 государств, семи межправительственных организаций и пяти международных неправительственных организаций: Алжир, Аргентина, Австралия, Австрия, Бенин, Боливия, Бруней-Даруссалам, Болгария, Камерун, Канада, Чили, Китай, Колумбия, Кот-д'Ивуар, Куба, Чешская Республика, Корейская Народно-Демократическая Республика, Дания, Эквадор, Египет, Финляндия, Гамбия, Германия, Гана, Гватемала, Венгрия, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Япония, Иордания, Кения, Лесото, Малави, Мали, Мексика, Марокко, Намибия, Нидерланды, Новая Зеландия, Нигерия, Норвегия, Пакистан, Панама, Парагвай, Филиппины, Польша, Португалия, Катар, Республика Корея, Румыния, Российская Федерация, Саудовская Аравия, Сенегал, Сингапур, Словакия, Южная Африка, Испания, Шри-Ланка, Судан, Свазиленд, Швеция, Швейцария, Таиланд, бывшая Югославская Республика Македония, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украина, Соединенное Королевство, Соединенные Штаты Америки, Уругвай, Венесуэла, Вьетнам, Африканская региональная организация промышленной собственности (АРОПС), Комиссия Европейских сообществ (КЕС), Евразийское патентное ведомство/Евразийское патентное ведомство (ЕАПО), Европейская патентная организация/Европейское патентное ведомство (ЕПО/ЕПВ), Африканская организация интеллектуальной собственности (АОИС), Организация

Африканского Единства (ОАЕ), Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО), Ассоциация коммерческого телевидения Европы (АКТ), Международная конференция обществ авторов и композиторов (МКОАК), Европейский союз вещания (ЕСВ), Международная федерация поверенных в области промышленной собственности (ФИКПИ), Международная федерация организаций, обладающих правом на воспроизведение (ИФРО).

14. Почти все выступавшие делегации выразили удовлетворение в связи с содержанием отчетов, представленных Генеральным директором, и дали высокую оценку полноте их охвата и ясности изложения.

15. Большинство из упомянутых делегаций выразили удовлетворение в связи с масштабом и качеством деятельности, которая осуществлялась Международным бюро в течение отчетного периода. При осуществлении этой деятельности была отмечена эффективность, творческий подход, преданность и успешные результаты.

16. Особое удовлетворение высказывалось в связи с масштабом и качеством деятельности по сотрудничеству в целях развития, осуществлявшейся ВОИС в интересах развивающихся стран. Эта область деятельности Международного бюро особо отмечалась практически во всех заявлениях. Было подчеркнуто, что в процессе реализации деятельности поставленные цели были достигнуты и она соответствовала ожиданиям участвующих в ней стран, а также охватывала целый ряд таких важнейших областей, как развитие людских ресурсов, укрепление правовой и административной структуры интеллектуальной собственности, автоматизация процедур предоставления прав интеллектуальной собственности, содействие изобретательству и рационализаторству, обеспечение доступа к технической информации, содержащейся в патентной документации, и реализация прав интеллектуальной собственности. Было отмечено, что Международное бюро уделяло первоочередное внимание деятельности, связанной с оказанием помощи развивающимся странам в анализе последствий Соглашения ТРИПС для этих стран, и приведением их национального законодательства в соответствие с обязательствами в рамках этого Соглашения. В этой связи многие делегации выразили удовлетворение по поводу успешного заключения в декабре 1995 г. Соглашения между ВОИС и Всемирной торговой организацией (ВТО), включая работу по пропаганде законов и положений в области интеллектуальной собственности. Делегации развивающихся стран-получателей помощи выразили надежду, что программа ВОИС по сотрудничеству в целях развития будет расширяться в будущем и что будет иметь место существенное увеличение финансовых ресурсов, ассигнованных на ее выполнение. Ряд делегаций промышленно-развитых стран и других стран-доноров подтвердили свою готовность продолжать оказывать поддержку ВОИС в рамках программы сотрудничества в целях развития в виде финансовой и других видов помощи.

17. Ряд делегаций выразили удовлетворение в связи с прогрессом, достигнутым ВОИС за отчетный период в области нормотворчества. Многие выступившие делегации дали высокую оценку проведенной ВОИС подготовительной работе, которая привела к созыву в декабре 1996 г. Дипломатической конференции под эгидой ВОИС по некоторым вопросам авторского права и смежных прав и заявили о своей готовности содействовать успешному завершению этой конференции. Несколько делегатов выразили надежду, что усилия, предпринимаемые в связи с подготовкой проекта Договора о патентных законах, в ближайшее время успешно завершатся, а также указали на необходимость достижения прогресса в вопросе заключения Договора по урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между государствами.

18. Многие делегации высоко оценили вступление в силу двух крупных международных договоров в области товарных знаков, подготовленных по инициативе

ВОИС и заключенных под ее эгидой, - Договора о законах по товарным знакам (ТЛТ) и Протокола к Мадридскому соглашению о международной регистрации знаков (Мадридский протокол). Ряд делегаций также высоко оценили вступление в силу и начало деятельности в рамках Евразийской патентной конвенции (ЕАПК) - договора, в подготовке которого важную роль сыграло Международное бюро.

19. Многие делегации также подчеркнули постоянно расширяющуюся успешную деятельность в рамках системы РСТ, что подтверждается непрерывно увеличивающимся числом государств-членов и ростом числа международных патентных заявок. В отношении другого вида деятельности ВОИС - в области международной регистрации - была дана высокая оценка многообещающему началу (с 1 апреля 1996 г.) деятельности в рамках Мадридского протокола.

20. Была подчеркнута ведущая роль ВОИС в содействии охране интеллектуальной собственности во всем мире, причем особо отмечалась активная роль ВОИС как всемирного форума для обсуждения, изучения и утверждения новых согласованных норм и стандартов.

21. Делегация Швеции заявила, что ее страна традиционно оказывала содействие ВОИС в области деятельности по сотрудничеству в целях развития и намеревается продолжать оказание такого содействия посредством, *среди прочего*, ежегодной организации в Стокгольме и финансирования двух учебных курсов по промышленной собственности и авторскому праву, а также в области патентования, путем бесплатного предоставления отчетов по уровню техники и отчетов экспертизы. Шведское правительство позитивно рассмотрит предложение об увеличении финансовых средств на деятельность по сотрудничеству в целях развития. Что касается нормотворческой деятельности, делегация заявила, что Швеция готовится к ратификации Договора ТЛТ, и с особым интересом следит за деятельностью ВОИС в области общеизвестных знаков. Она также поддержала предложения, представленные на рассмотрение настоящей сессии Руководящих органов в связи с подготовкой проекта Договора о патентных законах. Что касается регистрационной деятельности, делегация заявила, что Швеция продолжает активно пропагандировать использование системы РСТ. После начала деятельности в рамках Мадридского протокола, были предприняты шаги по информированию потенциальных пользователей о преимуществах этой системы. Делегация также дала высокую оценку деятельности ВОИС по широкой пропаганде Соглашения ТРИПС в рамках деятельности по сотрудничеству в целях развития, организации в 1995 г. в Неаполе Всемирного форума на тему: "Охрана интеллектуальной творений в информационном обществе", и деятельности, относящейся к связям между университетами и промышленностью. В заключение, делегация выразила благодарность Международному бюро за сотрудничество в организации стажировки в области авторского права, традиционно организуемой в Стокгольме.

22. Делегация Финляндии подчеркнула важность проводимой ВОИС работы по сотрудничеству в целях развития и привела подробности относительно вклада, который ее правительство внесло в деятельность по развитию людских ресурсов. Национальное ведомство патентов и регистраций недавно переехало в новое помещение в центральной части города и повысило качество услуг, предоставляемых пользователям. В отношении Финляндии, Мадридский протокол вступил в силу 1 апреля 1996 г., а 1 марта 1996 г. Финляндия также присоединилась к Европейской патентной конвенции, став 18-м членом ЕПО. 1 января 1996 г. вступил в силу новый Акт о полезных моделях, предусматривающий более широкую охрану. В конце 1996 г. в Парламент будет представлено предложение о внесении поправки в Патентный акт, предусматривающий переход от системы предвыдачного возражения на систему послевыдачного возражения. Национальное управление патентов и регистрации Финляндии также организовало

кампанию *Новаторская Финляндия*, направленную на содействие новаторству и творческой деятельности. В 1997 г. эта кампания станет одним из главных событий, посвященных 80-й годовщине независимости Финляндии. Делегация выразила удовлетворение в связи с созывом Дипломатической конференции по некоторым вопросам авторского права и смежных прав и подтвердила свою готовность содействовать ее успешному завершению.

23. Делегация Швейцарии начала свое выступление, подчеркнув важность обсуждений, проходящих в этом году в рамках Руководящих органов, которые должны воспользоваться среднесрочной оценкой, проведенной после принятия бюджета 1995 г., и содействовать стратегическому планированию на предстоящие годы. Делегация приветствовала сотрудничество между ВОИС и ВТО в качестве прекрасного примера взаимодополнения и координации, в которую ВОИС динамично вносит вклад в виде знаний и "ноу-хау" вместе с финансовыми и людскими ресурсами, в то время как ВТО имеет преимущества в виде коммерческого и мирового значения, а также своей разноплановости. Делегация также подчеркнула значение, которое Швейцарское правительство придает техническому сотрудничеству с развивающимися странами. Швейцария продолжит оказывать помощь в ответ на просьбы о предоставлении технического содействия, в особенности в сотрудничестве с ВОИС и ВТО. Делегация также хотела бы охарактеризовать усилия, предпринимаемые ВОИС в международном контексте, в особенности усилия, направленные на реализацию странами Соглашения ТРИПС. Швейцария планирует принять участие в Дипломатической конференции по некоторым вопросам авторского права и смежных прав и предпримет все необходимые усилия для ее успешного завершения. Делегация также выразила надежду, что в ближайшем будущем будет завершена работа над проектом Договора о патентных законах. В то же время она надеется, что работа в рамках Гаагского союза будет продолжаться в конструктивном духе в целях достижения компромисса между различными интересами, поскольку Швейцария со своей стороны придает большое значение системе международной регистрации в рамках ВОИС и намеревается активно участвовать в обсуждениях, запланированных на ноябрь 1996 г. Что касается развития событий внутри страны, делегация позитивно высказалась о первых результатах деятельности Федерального института интеллектуальной собственности, который с 1 января 1996 г. заменил Федеральное ведомство интеллектуальной собственности. В заключение, делегация заявила, что ратификация Мадридского протокола и Договора ТЛТ очевидно состоится в начале следующего года.

24. Делегация Австрии заявила, что правительство страны продолжает оказывать поддержку деятельности ВОИС по сотрудничеству в целях развития путем организации в Австрийском патентном ведомстве (АПВ) в Вене семинаров по технической информации, направленных на оказание помощи в промышленном развитии, а также учебных курсов по патентной информации для чиновников из развивающихся стран. АПВ также продолжало предоставлять экспертов для участия в поездках консультантов ВОИС в развивающиеся страны, безвозмездную подготовку отчетов по уровню техники и безвозмездно предоставляло копии патентных документов развивающимся странам, участвуя, таким образом, в работе ВОИС по содействию обеспечения доступа развивающихся стран к технической информации, содержащейся в патентных документах. В связи с РСТ, АПВ продолжала выполнять роль Международного поискового органа и Органа международной предварительной экспертизы для все возрастающего числа развивающихся стран. На двустороннем уровне, были заключены соглашения о сотрудничестве, в частности, с вновь созданными ведомствами интеллектуальной собственности в странах Центральной и Восточной Европы. Делегация подтвердила желание Австрийского правительства продолжать оказывать содействие деятельности ВОИС по сотрудничеству в целях развития, особенно путем организации стажировок и оказания консультативной помощи в таких областях, как законодательство, процедуры

предоставления прав промышленной собственности и автоматизация национальных ведомств промышленной собственности. В отношении нормотворческой деятельности ВОИС в отчетном периоде, делегация с удовлетворением отметила вступление в силу новых договоров в области охраны промышленной собственности, а также увеличение числа государств, присоединившихся к Договорам, административные функции которых выполняет ВОИС. Касаясь внутренних событий в области интеллектуальной собственности, делегация сообщила, что в начале 1996 г. вступили в силу поправки к Патентному акту и Акту о полупроводниках с целью приведения австрийского законодательства в соответствие с положениями Соглашения ТРИПС. Также продолжался пересмотр закона о товарных знаках в свете Постановления ЕС № 2081/1992 об охране географических указаний и Положения о товарном знаке Европейского сообщества. Ожидается, что пересмотренный закон будет рассмотрен Парламентом в конце 1996 г. Будучи государством, подписавшим Мадридский протокол и Венское соглашение, Австрия намеревается сдать на хранение ратификационные грамоты в начале 1997 г. Также рассматривается вопрос о возможном присоединении к Гаагскому соглашению и Договору ТЛТ.

25. Делегация Республики Корея выразила глубокое удовлетворение в связи с деятельностью по сотрудничеству в целях развития, реализованной ВОИС за отчетный период. Касаясь нормотворческой деятельности ВОИС, делегация подчеркивала, что ее страна придает первостепенную важность вопросу о созыве в 1997 г. Дипломатической конференции по урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между государствами. Делегация выразила надежду, что путем проведения необходимых консультаций будет создан благоприятный климат для заключения Договора о патентных законах. Делегация также выразила надежду, что работа Комитета экспертов ВОИС по общеизвестным знакам в ближайшее время приведет к нахождению эффективных решений. На национальном уровне был достигнут определенный прогресс в деятельности по укреплению охраны интеллектуальной собственности. 21 августа 1996 г. Республика Корея стала участницей Бернской конвенции. За отчетный период был осуществлен пересмотр патентных законов и законов в области товарных знаков и авторских прав с учетом положений Соглашения ТРИПС. В 1998 г. будет создан Корейский патентный суд. Корейское ведомство промышленной собственности (КВПС) продолжало предпринимать усилия по модернизации и упрощению процедур, уделяя особое внимание автоматизации и созданию компьютеризированной информационной сети. К 1998 г. Ведомство будет располагать электронной системой подачи заявок. В июле 1995 г. был создан Корейский информационный центр по правам промышленной собственности, предназначенный для предоставления информационных услуг на национальном уровне в режиме он-лайн. В 1995 и 1996 гг. Международным институтом обучения в области интеллектуальной собственности (МИОИС) в сотрудничестве с ВОИС был организован ряд национальных и региональных симпозиумов по вопросам интеллектуальной собственности. По соглашению с ВОИС, КВПС взяло на себя около 40% расходов по проведению этих семинаров. В первой половине 1997 г. в сотрудничестве с ВОИС будет организован всемирный форум, посвященный празднованию 10-й годовщины создания МИОИС. Делегация охарактеризовала основные черты нового национального плана развития управления интеллектуальной собственностью. Будет увеличено число специалистов КВПС, занимающихся патентной экспертизой. КВПС также рассмотрит вопрос о введении системы, не предусматривающей экспертизу полезных моделей, а также вопрос о возможном переходе на систему послевыдачного возражения. Республика Корея будет продолжать практику быстрого присоединения к международным договорам в области промышленной собственности, включая Договор ТЛТ и Ницкое соглашение. Делегация также ожидает, что КВПС станет в ближайшее время Международным поисковым органом в соответствии с РСТ.

26. Делегация Испании особо отметила достигнутый в рамках Европейского союза прогресс в области гармонизации законодательства и ожидаемое вступление в силу Европейской патентной конвенции. Она выразила удовлетворение в связи с прогрессом, достигнутым в работе по подготовке предлагаемого Договора по урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между государствами и проекта Договора о патентных законах. Она выразила надежду, что Дипломатическая конференция по некоторым вопросам авторского права и смежных прав, созываемая ВОИС в декабре 1996 г., будет успешно завершена. Касаясь деятельности по сотрудничеству в целях развития, делегация заявила, что создание "Centro Iberoamericano de Documentación y Formación en Materia de Patentes" приведет к упрощению взаимной координации и сотрудничества между иберо-американскими ведомствами промышленной собственности. Хорошие перспективы данного Центра подтверждаются поддержкой, оказываемой ему со стороны ВОИС и ЕПО/ЕПВ. Испанское ведомство по патентам и товарным знакам одновременно будет продолжать участвовать в деятельности ВОИС по сотрудничеству в целях развития и - на двусторонней основе - в такой деятельности с латиноамериканскими странами. В рамках такого сотрудничества делегация рассказала о нескольких стажировках и о проекте по производству CD-ROM-дисков DOPALES PRIMERAS, содержащих патентную информацию, поступающую из 19-ти латиноамериканских стран. В связи с тем, что Испанское ведомство по патентам и товарным знакам приступило к выполнению функций Международного поискового органа в соответствии с РСТ, оно получило более 150 заявок на проведение международного поиска. Успех системы товарных знаков Европейского сообщества, административные функции которой выполняет Ведомство по гармонизации внутреннего рынка (товарные знаки и образцы) в Аликанте, также превзошел все ожидания.

27. Делегация Японии рассказала о последних событиях и планах Японии в области интеллектуальной собственности. В области патентной деятельности, с 1 июля 1995 г. вступили в силу поправки к патентному закону, внесенные с учетом положений Соглашения ТРИПС. Был осуществлен переход с системы предвыдачного возражения на систему послевыдачного возражения в соответствии с положением проекта Договора о патентных законах. В этой связи делегация выразила надежду на возобновление переговоров по достижению существенной гармонизации патентных систем в самое ближайшее время. В области товарных знаков, в июне 1996 г. было получено одобрение правительства на присоединение к Договору ТЛТ, а в апреле 1997 г. вступят в силу важные поправки к Закону о товарных знаках. В области авторского права, делегация подтвердила намерение активно участвовать в Дипломатической конференции, созываемой ВОИС в декабре 1996 г. В области информационной деятельности, Японское патентное ведомство (ЯПВ) планирует продолжать совершенствование системы электронной подачи заявок и готово поделиться своим опытом, главным образом через ВОИС, в области автоматизации данных об интеллектуальной собственности. Что касается сотрудничества в целях развития, делегация напомнила, что японский целевой фонд в течение последних девяти лет помогал деятельности ВОИС по сотрудничеству в целях развития в таких областях, как развитие людских ресурсов, компьютеризация, патентный поиск и экспертиза. Предполагается увеличение суммы упомянутого целевого фонда. В августе 1996 г. ЯПВ выступила в роли принимающей организации при проведении симпозиума по экономическому сотрудничеству в области промышленной собственности для стран Азии и Тихоокеанского региона (АРЕС), на котором 18 делегаций из стран Азии и Тихоокеанского региона взяли на себя обязательства по расширению сотрудничества в области интеллектуальной собственности и дали высокую оценку деятельности, проводимой ВОИС. Ожидается, что в преддверии 21-ого века ВОИС будет играть все более важную роль в области нормотворчества, расширении деятельности в области международной регистрации в рамках РСТ, компьютеризации информации об интеллектуальной собственности и оказании помощи развивающимся

странам. В этой связи ВОИС следует установить рабочие отношения с другими международными организациями, такими как ВТО.

28. Делегация Египта выразила благодарность ВОИС за деятельность в интересах арабских стран, а также за помощь, оказываемую ее стране. Эта деятельность включала сотрудничество на национальном и региональном уровнях, организацию различных симпозиумов, консультативные поездки экспертов и обучение персонала. На территории Египта прошел ряд национальных и региональных мероприятий. Делегация заявила, что она приветствует возможность перспективного сотрудничества с ВОИС в плане обучения персонала и развития законодательства. В 1996 г. национальные компетентные органы завершили работу над новым проектом патентного закона, соответствующего положениям Соглашения ТРИПС. В настоящее время этот закон находится на рассмотрении в Совете Министров. Делегация высказала пожелание о создании при содействии ВОИС Арабского ведомства интеллектуальной собственности. Она также высказала пожелание об увеличении в течение следующего года средств, выделяемых на деятельность по сотрудничеству в целях развития в связи с дополнительной нагрузкой, вызванной подготовкой к выполнению обязательств в рамках Соглашения ТРИПС. Была выражена благодарность за проведение исследований по юридическим, финансовым и экономическим последствиям Соглашения ТРИПС для развивающихся стран.

29. Делегация Дании сообщила об изменении структуры Датского патентного ведомства с целью повышения качества предоставляемых пользователям услуг путем, *среди прочего*, создания объединенных подразделений для работы с патентами и товарными знаками. Делегация считает это важным элементом общих усилий, направленных на предоставление качественных услуг датской промышленности и предпринимателям. В области законодательства были подготовлены проекты поправок к Закону о товарных знаках, которые планируется представить на рассмотрение Парламента осенью 1996 г., в качестве первоочередной задачи имея в виду ратификацию Договора ТЛТ. В 1996 г. также вступили в силу незначительные поправки к Положению о полезных моделях и Патентному закону, и, таким образом, патентный закон стал полностью соответствовать релевантным положениям Соглашения ТРИПС. Что касается нормотворческой деятельности, делегация выразила удовлетворение в связи с приверженностью ВОИС поставленным целям и подтвердила важность, которую она придает проекту Договора о патентных законах, - области, работа в которой, как она надеется, будет в ближайшее время возобновлена и активизирована. Делегация также дала высокую оценку работе ВОИС в области общеизвестных знаков и высказала предложение об изучении ВОИС вопроса о необходимости регулирования деятельности системы ИНТЕРНЕТ. Вполне естественно, что ВОИС должна играть здесь определенную роль, хотя масштаб этой роли нуждается в дальнейшем изучении. В заключение, делегация дала высокую оценку впечатляющим усилиям, предпринятым ВОИС в области пропаганды и обучения предмету интеллектуальной собственности, а также подтвердила свое обязательство поддерживать эти усилия.

30. Делегация Китая информировала заседание о том, что в течение первых шести месяцев 1996 г. в Китайское патентное ведомство в общей сложности поступило около 48 000 патентных заявок, что составляет увеличение приблизительно на 25% по сравнению с аналогичным периодом 1995 г. В течение того же периода, от китайских заявителей было получено 49 заявок по процедуре РСТ и 2 830 заявок по процедуре РСТ иностранных заявителей вступили в Китае в национальную фазу. С помощью займа, полученного от германского правительства, и при содействии некоторых крупных патентных ведомств, была создана новая система патентной информации. Кроме того, 1 апреля 1996 г. состоялось открытие Китайского учебного центра по вопросам интеллектуальной собственности. С 19 сентября 1996 г. в отношении Китая вступило в силу Локарнское соглашение, а с 19 июня 1997 г. вступит в действие Страсбургское

соглашение. В области авторского права, за отчетный период по инициативе Национальной авторско-правовой администрации Китая (НАПАК) был принят пакет положений в области административного и уголовного права с целью предотвращения и сдерживания нарушений в области авторского права. Касаясь товарных знаков, делегация заявила, что в течение первых шести месяцев 1996 г. в Китайское ведомство товарных знаков было подано около 76 000 заявок на регистрацию товарных знаков, из которых около 65 000 были поданы местными заявителями и около 10 600 - иностранными заявителями. В течение того же периода было получено около 3 600 заявок о территориальном расширении на Китай в соответствии с Мадридским соглашением. Кроме того, продолжалась работа по пересмотру Закона о товарных знаках и Инструкции к нему, а также по реализации второго этапа проекта автоматизации операций в области товарных знаков.

31. Делегация Чешской Республики выразила заинтересованность своей страны в членстве в Постоянном комитете ВОИС по сотрудничеству в целях развития в области промышленной собственности. Что касается деятельности в стране за отчетный период в области промышленной собственности, делегация информировала, что Чешская Республика ратифицировала Договор ТЛТ и присоединилась к Мадридскому протоколу. В мае 1996 г. она обратилась с официальной просьбой о присоединении к Европейской патентной конвенции. Кроме того, продолжалась работа по гармонизации национального законодательства с законодательством Европейского союза и положениями Соглашения ТРИПС. В области промышленной собственности работа была сосредоточена, *среди прочего*, на реализации нового Закона о товарных знаках, компьютеризации услуг, предоставляемых Ведомством промышленной собственности, и обучении персонала. В этой связи делегация выразила благодарность ВОИС за оказание помощи в организации Регионального семинара по вопросам исследований и обучения предмету права в области промышленной собственности, который будет проведен в Праге в октябре 1996 г. В области авторского права, в марте 1996 г. Парламентом утвердил существенные поправки к Закону об авторском праве в целях приведения его в соответствие с законодательством Европейского союза и усиления борьбы с пиратством.

32. Делегация Филиппин выразила благодарность ВОИС в связи с недавним проведением в стране нескольких семинаров, посвященных Соглашению ТРИПС и мерам в области обеспечения прав. Делегация высказала просьбу о получении дополнительной поддержки со стороны ВОИС в области модернизации и компьютеризации национальной системы интеллектуальной собственности - задачи, требующей срочного решения в связи с повышением значения интеллектуальной собственности в период интенсивного развития экономики. Делегация выразила благодарность ВОИС за консультативную помощь и поддержку, которые были оказаны в ходе подготовки проекта предлагаемого законодательства для последующего пересмотра национальных законов в области интеллектуальной собственности с целью приведения их в соответствие с Соглашением ТРИПС. Благодаря предпринятым мерам по обеспечению прав интеллектуальной собственности, на Филиппинах был достигнут значительный рост выплат роялти, а будущее законодательство приведет к дальнейшему улучшению ситуации. Эффективной мерой также оказалось создание Межведомственного комитета по охране интеллектуальной собственности. Делегация подтвердила свою заинтересованность в обновлении некоторых международных договоров, административные функции которых выполняет ВОИС, в свете огромных изменений в технологической среде, и указала на важность вовлечения в этот процесс развивающихся стран. Она дала высокую оценку принципу открытости в подходе ВОИС, что иллюстрируется организацией региональных консультаций при содействии ВОИС. Хотя делегация сожалеет о том, что права вещательных организаций не были включены в вышеупомянутый процесс, она приветствовала проведение Всемирного симпозиума по вещанию, новым технологиям в

области связи и интеллектуальной собственности, который ВОИС организует на Филиппинах в апреле 1997 г.

33. Делегация Марокко заявила, что ее страна получила огромную пользу от помощи предоставленной ВОИС, особенно в связи с Соглашением ТРИПС. Нормотворчество было одним из видов деятельности, в которых страна принимала участие, и она поддержала предложение о создании органа, отвечающего за содействие нормотворческой деятельности в странах Магриба. Делегация также поддержала деятельность в области обучения персонала, направленную на повышение знаний в области интеллектуальной собственности и смежных областях. Делегация отметила, что в сентябре 1996 г. на территории Марокко в Касабланке проходило ежегодное совещание Международной ассоциации по совершенствованию преподавания и исследований в области интеллектуальной собственности (АТРИП), которое получило значительный общественный резонанс. Она также обратила внимание на африканские региональные консультации по некоторым вопросам авторского права и смежных прав, которые состоятся в Касабланке в ноябре 1996 г. с целью подготовки к Дипломатической конференции, которая состоится в декабре.

34. Делегация Чили выразила благодарность ВОИС за сотрудничество, которое она осуществляла в течение отчетного периода. Оказанная ВОИС помощь была чрезвычайно важной, а в ближайшем будущем она получит еще более решающее значение. Она также выразила свое удовлетворение в связи с принятием предложения Чили выступить в роли страны-организатора региональных консультаций для стран Латинской Америки и Карибского региона по подготовке предстоящей Дипломатической конференции по некоторым вопросам авторского права и смежных прав. ВОИС, координируя свою деятельность с ВТО, должна играть основополагающую роль в оказании помощи развивающимся странам по выполнению обязательств в рамках Соглашения ТРИПС, а также в изыскании необходимых финансовых средств. В этой связи делегация внесла предложение, содержащее два элемента. Во-первых, следует пересмотреть традиционный подход к подготовке программ сотрудничества в целях развития для того, чтобы дать возможность системам интеллектуальной собственности развивающихся стран достичь качественного уровня, требуемого Соглашением ТРИПС. Новую программу следует сделать более целенаправленной, предусмотрев в ней механизм постоянной оценки для обеспечения реализации качественных задач по эффективной и адекватной охране интеллектуальной собственности. Во-вторых, возникнет необходимость в увеличении средств, и ВОИС следует запланировать 20 % своего дохода на деятельность по сотрудничеству в целях развития. В краткосрочной перспективе ВОИС может рассмотреть возможность использования части средств из резервного фонда на цели компьютеризации и служебных помещений. Делегация также предложила, чтобы ВОИС пересмотрела свою политику взимания 13 % за расходы на административную поддержку применительно к проектам по сотрудничеству в целях развития, финансируемым из внебюджетных источников. Кроме того, бюджет ВОИС на двухлетний период 1998 - 1999 гг. следует подготовить с наиболее возможной гибкостью для того, чтобы предоставить возможность новому Генеральному директору внести изменения, которые он может счесть необходимыми. Касаясь вопроса о кадровой политике, делегация выразила озабоченность в связи с серьезной ситуацией, возникшей в результате недостаточного планирования Бюро юридического советника своих потребностей в сотрудниках профессиональной категории. Затем делегация подчеркнула, что для ВОИС большую политическую важность имеет определение срока выборов будущего Генерального директора, и предложила продолжить консультации со всеми делегациями на возможно более широкой основе для того, чтобы дать им возможность достичь необходимого соглашения до проведения следующей сессии Руководящих органов. И в заключение, делегация также поддерживает создание открытой, гибкой системы выборов для обеспечения гарантий всем государствам-членам и успеха достигнутого

политического соглашения, что, таким образом, предотвратит любое негативное влияние на четкое руководство Организацией.

35. Делегация Исламской Республики Иран отметила плодотворное сотрудничество с ВОИС в течение последних лет. В мае 1996 г. состоялся торжественный ввод в эксплуатацию компьютеризованной системы обработки заявок на регистрацию товарных знаков и патентных заявок в Иранском ведомстве промышленной собственности. Система была разработана в рамках проекта финансируемого ПРООН и осуществленного ВОИС, реализация которого началась в 1991 г. Делегация сообщила, что в ближайшее время начнется осуществление второго этапа этого проекта. В период 1991-1995 гг. Исламская Республика Иран в сотрудничестве с ВОИС организовала два семинара по промышленной собственности и ее роли в экономическом развитии; в 1996 г. в Тегеране запланировано проведение еще двух семинаров по международным конвенциям в области интеллектуальной собственности, включая Соглашение ТРИПС. В заключение, делегация пояснила, что процесс ратификации договоров занимает длительное время, однако она надеется, что ее страна в ближайшем будущем присоединится к Конвенции ВОИС и Стокгольмскому акту Парижской конвенции.

36. Делегация Кот-д'Ивуар дала положительную оценку национальным и региональным семинарам, которые проводились ВОИС в Африке, обучению, которое прошли различные африканские специалисты вне пределов страны, помощи по вопросам компьютеризации и гармонизации соответствующих национальных законов. Делегация также поблагодарила Международное бюро вместе с государствами-членами Организации, которые приняли увеличение ассигнований в бюджете ВОИС для финансирования деятельности по сотрудничеству в целях развития. Делегация отметила, что принятие Соглашения ТРИПС вызвало новую необходимость оказания помощи развивающимся странам. Подчеркивая, что доля стран Африки составляет только два процента от общего товарооборота в мировой торговле, делегация отметила важность для этих стран решения проблем, которые ставит интеллектуальная собственность, в целях существенного вклада в экономическое, социальное и культурное благосостояние этих государств. Делегация считала, что в целях совершенствования участия развивающихся партнеров, в течение предстоящих лет ВОИС должна предусматривать свое участие в составлении новых программ оказания помощи и в их реализации. Делегация также высказала пожелание, чтобы, в целях укрепления своих действий в интересах развития интеллектуальной собственности, ВОИС предусмотрела принцип исследования стабильности участия в развивающихся регионах. Делегация выразила озабоченность по поводу не совсем справедливого распределения уровней постов.

37. Делегация Ганы отметила, что в связи с заключением Соглашения ТРИПС наблюдается растущее осознание важной роли интеллектуальной собственности в экономическом и социальном развитии, и что следует уделить особое внимание вопросам развития людских ресурсов, содействия разработке или совершенствованию национального и регионального законодательства, созданию учреждений и развитию возможностей и инфраструктуры для управления и использования прав интеллектуальной собственности. Делегация с удовлетворением отметила рост бюджетных ассигнований ВОИС на деятельность по сотрудничеству в целях развития, но считала, что потребуются увеличение ассигнований для удовлетворения запросов в рамках деятельности в области развития. В этой связи была упомянута помощь, которую Гана недавно получила от ВОИС, особенно в организации стажировок, проведении семинаров, создании учреждений, включая предоставление компьютерного оборудования. В контексте работы, проводимой страной по модернизации национального законодательства, правительство недавно обратилось к ВОИС с просьбой о предоставлении консультативной помощи с целью внесения поправок в существующие законы Ганы в области промышленной собственности и авторского права для того, чтобы привести их в соответствие с

обязательствами в рамках Соглашения ТРИПС. Она также просила ВОИС предоставить консультативную помощь по вопросам введения в действие законодательства в тех областях, в которых в Гане еще не обеспечивается охрана, предусмотренная Соглашением ТРИПС, а именно: интегральные схемы, географические указания и защита от актов недобросовестной конкуренции. Делегация дала высокую оценку Международному бюро за работу в области нормотворчества, проделанную в течение отчетного периода, о чем свидетельствовало вступление в силу Договора ТЛТ, Евразийской патентной конвенции и Мадридского протокола. Она ожидает заключения новых международных договоров в области авторского права и некоторых смежных прав в декабре текущего года. Делегация отметила, что благодаря оплате транспортных расходов делегациям из развивающихся стран, стало возможным более активное участие ее страны в переговорах; она выразила надежду, что такая помощь будет представляться и в будущем.

38. Делегация Свазиленда дала высокую оценку помощи, которую получила ее страна от ВОИС в течение прошедших двенадцати месяцев. Эта помощь включала организацию Национального семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам и командировку консультантов по вопросам авторско-правового законодательства, которое вскоре будет представлено в парламент, а также установку рабочей станции для работы с CD-ROM-дисками и соответствующего программного обеспечения. Делегация высказала просьбу о предоставлении дальнейшей помощи в этих областях для развивающегося Африканского региона в целом.

39. Делегация Турции заявила, что в июне 1995 г. ее страна приступила к реализации изменений, внесенных в законодательство в области патентов, товарных знаков, географических указаний и промышленных образцов. На основании Декрета об охране промышленной собственности от 7 ноября 1995 г. были добавлены положения о взимании пошлин и штрафов. В течение отчетного периода Турция стала членом РСТ, Ниццкого и Венского соглашений, а с 1 октября 1996 г. станет членом Страсбургского соглашения. Продолжалась подготовительная работа по присоединению Турции к Будапештскому договору, Мадридскому протоколу и Локарнскому соглашению. Были проведены обсуждения о возможном присоединении Турции к другим договорам, административные функции которых выполняет ВОИС. Делегация дала высокую оценку вкладу ВОИС в модернизацию Турецкого патентного института.

40. Делегация Норвегии заявила, что Норвежское патентное ведомство будет постоянно стремиться предоставлять пользователям высококачественные услуги, учитывающие постоянно изменяющиеся потребности промышленных предприятий, исследовательских и образовательных учреждений, отдельных изобретателей и авторов, а также правительственных организаций. В течение последних лет значительно выросло число подаваемых в Норвегии заявок на регистрацию товарных знаков, даже несмотря на тот факт, что последствия недавней ратификации страной Мадридского протокола пока еще не ясны. Норвежское патентное ведомство будет продолжать выдавать патенты и регистрировать товарные знаки и образцы на основе проведения полной экспертизы. Однако предусматривается переход от системы предвыдачного и предрегистрационного возражения к системе возражения после проведения экспертизы и выдачи патента. В деятельности Ведомства в последующие годы, *среди прочего*, будет сделан более значительный акцент на расширение имеющихся и потенциальных знаний пользователей о правах промышленной собственности и их использовании. Норвегия придает важное значение международному сотрудничеству в области интеллектуальной собственности. Как участник Договора о Европейском экономическом пространстве, Норвегия постоянно работает в направлении гармонизации своего законодательства с другими членами этого Договора с тем, чтобы улучшить свободное движение товаров и услуг в рамках этого пространства.

41. Делегация Алжира с удовлетворением отметила активные усилия ВОИС в области обучения и, в особенности, организации семинаров, которые позволили представителям развивающихся стран ознакомиться с правовыми нормами в этой области. Делегация информировала участников заседания о результатах работы, направленной на модернизацию национального законодательства в области авторского права, укрепления прерогатив авторов и расширения охраны на область смежных прав. Логическим следствием этой работы явится предстоящее присоединение Алжира к Бернской конвенции. Делегация заявила, что Алжир будет всячески способствовать успеху Дипломатической конференции по некоторым вопросам авторского права и смежных прав, которая состоится в декабре 1996 г. Для Алжира жизненно важно, чтобы ВОИС сохранила полную компетенцию в отношении урегулирования споров в области интеллектуальной собственности и, при необходимости, имела возможность созвать дипломатическую конференцию в этой области в следующем году. Делегация с удовлетворением приветствовала заключение соглашения о сотрудничестве между ВОИС и ВТО. В этом контексте делегация доложила, что Алжир решил отказаться от статуса наблюдателя в ВТО с целью стать полным членом этой Организации. Делегация также подчеркнула озабоченность алжирских властей вопросами охраны промышленной собственности. Как часть программы экономического развития, правительство Алжира четко обозначило промышленную собственность в качестве зоны особого интереса. В этом отношении делегация Алжира объявила, что страна намеревается учредить национальный день изобретательства, который будет проходить 7 декабря каждого года - дата, которая соответствует провозглашению первого алжирского закона по охране изобретений. Таким образом, 1996 г. был отмечен кампанией по содействию развитию промышленной собственности. Делегация также подчеркнула необходимость создания при помощи ВОИС базы данных для использования и распространения технической информации. По вопросам законодательства Алжир внес поправки в законодательные документы по авторским свидетельствам, которые с настоящего времени будут рассматриваться в качестве патентов на изобретения со всеми вытекающими последствиями. Делегация далее отметила, что процедура присоединения к РСТ идет полным ходом. В заключение, делегация Алжира предложила учредить Международный день интеллектуальной собственности, годовщина которого может быть приурочена к одному из важных событий в деятельности ВОИС.

42. Делегация Мали выразила удовлетворение по поводу деятельности, осуществляемой ВОИС, а также достигнутых обнадеживающих результатов, как в отношении объема, так и спектра такой деятельности. Делегация приветствовала достигнутый прогресс в области нормотворческой деятельности и выразила пожелание, чтобы усилия в этом направлении осуществлялись и далее. Что касается деятельности по сотрудничеству в целях развития, от имени правительства Мали делегация выразила благодарность ВОИС за постоянную поддержку в деле содействия развитию промышленной собственности в стране, вклад, который за последние годы был проиллюстрирован в области обучения и совершенствования условий доступа к технической информации. Делегация надеется, что поддержка, предоставляемая Мали со стороны ВОИС, будет продолжена на условиях, взаимно согласованных национальными органами и ВОИС.

43. Делегация Ирландии информировала о различных событиях в стране в области законодательства по интеллектуальной собственности. 1 июля 1996 г. вступил в силу новый Закон о товарных знаках, который подготовил почву для присоединения Ирландии в ближайшем будущем к Мадридскому протоколу. Осуществляется всесторонний пересмотр закона об авторском праве. Проводится рассмотрение закона о патентах и промышленных образцах с целью его приведения в полное соответствие с нормами, установленными Соглашением ТРИПС. В области авторского права и смежных прав, Ирландия продолжает принимать участие в подготовительной работе к Дипломатической

конференции под эгидой ВОИС по некоторым вопросам авторского права и смежных прав, запланированной на декабрь 1996 г., и предпримет все усилия, необходимые для ее успешного завершения.

44. Делегация Австралии заявила, что она поддерживает постоянную роль ВОИС в области нормотворчества и международной регистрации, и обратила особое внимание на деятельность в области сотрудничества в целях развития. Австралийская промышленность продолжает признавать преимущества системы РСТ. В течение 1995 г. было отмечено увеличение на 9% числа международных заявок, поданных австралийскими заявителями по процедуре РСТ. Делегация отметила это как знак, характеризующий популярность упрощенных и рентабельных механизмов охраны интеллектуальной собственности. Австралия обеспокоена высокой стоимостью охраны патентных прав в международном масштабе и считает, что гармонизация законов приведет к снижению расходов и упрощению процедур. С этой целью Австралия продолжает поддерживать проект Договора о патентных законах и призывает другие государства поступать аналогичным образом. Делегация с удовлетворением отметила вступление в силу Договора ТЛТ и его преимущества. Делегация с удовлетворением отметила прогресс, достигнутый в установлении сотрудничества между ВОИС и ВТО, который будет служить укреплению международных режимов интеллектуальной собственности и позволит избежать дублирования усилий. Однако, Австралия продолжает испытывать озабоченность в отношении взаимосвязи между предлагаемым ВОИС договором об урегулировании споров и механизмами урегулирования споров ВТО. Делегация сообщила, что в течение 1995 г. были сделаны подробные запросы относительно австралийских систем образцов и ограниченных патентов. Получение ответа на эти запросы от правительства ожидается в начале 1997 г. В 1996 г. правительство также получило доклад о режиме регулирования деятельности патентных юристов и в течение 1997 г. ожидается реакция правительства на этот доклад. 1 января 1996 г. Австралия ввела новое законодательство в области товарных знаков.

45. Делегация Вьетнама заявила, что одновременно с экономическим ростом страны, во Вьетнаме отмечается прогресс в охране прав интеллектуальной собственности. В октябре 1995 г. Национальная Ассамблея Вьетнама приняла Гражданский кодекс, который включает положения о правах интеллектуальной собственности и о передаче технологии. Это первый Гражданский кодекс, принятый правительством, в котором впервые отражены вопросы прав интеллектуальной собственности и передачи технологии в рамках закона, принятого Национальной ассамблей. Указанный кодекс позволил привести национальную правовую систему в более тесное соответствие с международными нормами в области интеллектуальной собственности, включая нормы, установленные Соглашением ТРИПС. Делегация также заявила, что Вьетнам расширил и укрепил сотрудничество с другими странами в области интеллектуальной собственности. В этой связи на пятом совещании на высшем уровне стран АСЕАН, проходившем в декабре 1995 г., правительство Вьетнама подписало Соглашение по структуре сотрудничества стран АСЕАН в области интеллектуальной собственности. За пределами зоны АСЕАН также поддерживается тесное сотрудничество с различными странами и международными организациями.

46. Делегация Кении подчеркнула значение, которое ее правительство придает роли прав интеллектуальной собственности в промышленном развитии. В 1996 г. на рассмотрение кабинета министров был представлен новый Законопроект по промышленной собственности, имеющий целью приведение национального законодательства в соответствие с положениями Соглашения ТРИПС. В 1995 г. была внесена поправка в Закон об авторском праве в целях его приведения в соответствие с требованиями Бернской конвенции. Делегация выразила благодарность ВОИС за помощь, оказанную в совершенствовании системы интеллектуальной собственности

Кении. В 1996 г. предусматривается организация дальнейшего обучения в рамках среднесрочного проекта по автоматизации операций в области патентов и товарных знаков и создание Центра патентной документации и информации. Делегация поддержала предоставление долгосрочных стипендий на уровне магистра наук в качестве эффективного средства создания в стране инструкторских кадров. Она также выразила благодарность ВОИС за предоставление Кенийскому ведомству промышленной собственности (КИПО) рабочей станции для работы с CD-ROM-дисками, и сообщила о том, что в Центре патентной информации и документации КИПО имеются библиографические данные приблизительно по двум миллионам патентных документов, что является самой крупной подборкой патентной информации в Африке. Важную роль в этом достижении сыграла ВОИС. Делегация выразила особую благодарность ВОИС в связи с предоставлением Кении и другим развивающимся странам рабочих станций для работы с CD-ROM-дисками и рекомендовала ВОИС организовать обучение по техническому обслуживанию компьютерного оборудования в тех случаях, когда в соответствующей стране отсутствует подразделение технического обслуживания.

47. Делегация Сенегала, поздравив Генерального директора в связи с деятельностью, осуществленной за отчетный период, выразила пожелание о дальнейшем расширении деятельности ВОИС по сотрудничеству в целях развития в отношении обучения по использованию CD-ROM-дисков для целей патентной информации и патентного поиска, развития людских ресурсов, содействия обучению предмету интеллектуальной собственности, в особенности в университетах, стажировки судей, способных эффективно решать споры в области интеллектуальной собственности, и проведения семинаров, посвященных Соглашению ТРИПС. Африканские эксперты по вопросам интеллектуальной собственности должны чаще использоваться при осуществлении вышеуказанной деятельности. Поэтому для реализации такой деятельности необходимо увеличить фонды, ассигнованные на цели развития в двухлетнем периоде 1998 - 1999 гг. Делегация считала, что сотрудничество, установленное между ВОИС и ВТО, должно продолжаться в области интеллектуальной собственности, в особенности в отношении урегулирования споров между государствами. Сенегал также объявил о готовности провести на своей территории в 1997 г. общие вводные курсы по промышленной собственности для франкоговорящих стран Африки. В заключение, в области авторского права, делегация также приветствовала идею проведения заседания для вещательных организаций государственного и частного сектора - первого из подобных мероприятий в Африке, на которое также следует пригласить представителей Африканского союза национальных организаций радио и телевидения (АСНОРТ).

48. Делегация Тринидада и Тобаго заявила, что особое значение, придаваемое ее страной вопросам интеллектуальной собственности, ярко продемонстрировано многочисленными важными шагами, недавно предпринятыми правительством путем введения в действие соответствующего законодательства и присоединения к договорам. В настоящее время страна является участником Парижской конвенции, Бернской конвенции, Женевской конвенции, Будапештского договора и Договора РСТ, а также Страсбургского, Ниццкого, Локарнского и Венского соглашений. В ближайшем будущем Тринидад и Тобаго присоединится к Договору ТЛТ. В 1996 г. Парламент ввел в действие Патентный закон, Акт о поправках к Закону о товарных знаках, Закон о промышленных образцах, Акт об охране интегральных схем (топографии), Закон о географических указаниях и Закон о защите от недобросовестной конкуренции. В настоящее время Парламент для обсуждения передан Закон об авторском праве 1996 г. После утверждения Закона об авторском праве 1996 г., будет сдан на хранение акт о присоединении к Брюссельской конвенции. Тринидад и Тобаго также совершенствует законодательство по охране новых сортов растений и в ближайшем будущем присоединится к Конвенции УПОВ. ВОИС оказывает широкую поддержку правительству в этом процессе путем подготовки проектов законов, учитывающих положения Соглашения ТРИПС, и обучения

персонала Реестра интеллектуальной собственности. В ближайшем будущем потребуется дальнейшая помощь ВОИС в вопросе обучения судей и персонала правоохранительных учреждений Тринидада и Тобаго и Карибского региона (КАРИКОМ). Создание регионального ведомства интеллектуальной собственности КАРИКОМ было бы чрезвычайно полезным, и в этом вопросе они рассчитывают на поддержку ВОИС. В сотрудничестве с ВОИС осуществлялся проект по модернизации Реестра промышленной собственности, который приближается к успешному завершению. Он предусматривает автоматизацию операций в области патентов и товарных знаков.

49. Делегация Индии представила информацию о положительных результатах, полученных благодаря оказанию помощи этой стране со стороны ВОИС, в рамках двух проектов модернизации индийского Реестра товарных знаков и развития национальной системы информационного обслуживания, финансируемых ПРООН и осуществленных ВОИС. В должное время может возникнуть потребность в помощи ВОИС в связи с планом правительства по созданию специальных органов по содействию развитию промышленной собственности. Делегация также заявила, что создание Академии ВОИС было важным нововведением, которое дало адекватный ответ на актуальную потребность в обучении по вопросам интеллектуальной собственности правительственных чиновников среднего и высшего эшелона. В течение отчетного периода в Индии в сотрудничестве с ВОИС были успешно проведены восемь семинаров, на которых рассматривались различные аспекты интеллектуальной собственности. В ближайшем будущем в Индии запланировано проведение дополнительных семинаров, включая Региональный коллоквиум под эгидой ВОИС для судей стран Азии и Тихоокеанского региона. Что касается нормотворческой деятельности, делегация высоко оценила работу ВОИС в связи с проектом Договора о патентных законах, урегулированием споров в области интеллектуальной собственности и авторским правом и смежными правами. Делегация выразила надежду, что ВОИС разработает дальнейшие шаги в связи с вопросами использования цифровой технологии и системы ИНТЕРНЕТ. В заключение, делегация вновь подтвердила желание правительства Индии оказывать помощь другим развивающимся странам путем передачи опыта и приема специалистов для обучения по различным аспектам интеллектуальной собственности.

50. Делегация Мексики считала, что ВОИС следует укреплять универсальный характер и разрабатывать новые нетрадиционные подходы к своей деятельности. В планировании деятельности на перспективу необходимо также использовать гибкость и соответствующие механизмы проведения консультаций. Что касается деятельности внутри страны за отчетный период, делегация сообщила о работе над подготовкой новых положений в области авторского права. Делегация поддержала проведение переговоров по новым договорам в области авторского права и смежных прав и созыв в 1998 г. Дипломатической конференции по урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между государствами. Она приветствовала созыв симпозиумов и других совещаний по авторскому праву и смежным правам и высказала пожелание, чтобы аналогичные мероприятия также организовывались в области вещания, обеспечения прав и урегулирования споров. Делегация ожидает возможности изучения заказанных ВОИС исследований по финансовым и другим последствиям Соглашения ТРИПС для развивающихся стран. Она рекомендовала подготовить сравнительный анализ по применению в различных странах прав в области интеллектуальной собственности. Создание Арбитражного и посреднического центра ВОИС является новым видом деятельности ВОИС, обладающим большим потенциалом. Делегация выразила благодарность ВОИС за полученную Мексикой помощь и особенно рассчитывала на реализацию специальной программы подготовки для мексиканских преподавателей и администраторов, работающих в области интеллектуальной собственности. Она поддержала просьбу об увеличении средств в бюджете 1998-1999 гг. на деятельность по сотрудничеству в целях развития. Увеличение бюджетных ассигнований следует

использовать, в частности, на цели нормотворческой деятельности, чтобы позволить представителям развивающихся стран участвовать в совещаниях комитетов экспертов и других мероприятиях по нормотворчеству, организуемых ВОИС. Следует организовать соответствующие консультации с координаторами региональных групп в связи с планированием региональной деятельности. Делегация высказала просьбу о том, чтобы результаты уже проведенных ВОИС региональных семинаров в связи с Соглашением ТРИПС были переданы заинтересованным странам с целью плодотворного планирования дальнейших мероприятий подобного рода. Следует предпринять шаги в направлении упрощения дальнейшего взаимодействия между развивающимися регионами путем обмена соответствующей информацией.

51. Делегация Нидерландов заявила, что большую часть деятельности ВОИС - организации с более чем столетней историей - следует рассматривать с точки зрения долгосрочной перспективы. Это особенно справедливо применительно к нормотворческой деятельности, где необходима преемственность для обеспечения того, чтобы работа в прошлом принесла ожидаемые плоды в будущем. Очень важно также объединить полученные к настоящему времени результаты работы в этой области и воплотить их в международных договорах. В связи с этим делегация возлагает надежды на Дипломатическую конференцию, запланированную на декабрь 1996 г., в которой эксперты из Нидерландов примут активное участие. Делегация выразила пожелание об организации в будущем большего числа совещаний такого рода по проекту договора, относящегося к урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между государствами, и проекту Договора о патентных законах.

52. Делегация бывшей югославской Республики Македонии представила информацию о количестве заявок на получение прав промышленной собственности, поданных в стране в течение отчетного периода. Со времени присоединения к системе РСТ в августе 1995 г., указание бывшей югославской Республики Македонии фигурировало более чем в 8 000 заявках, поданных по процедуре РСТ. Принято новое законодательство в области авторского права и смежных прав в целях обеспечения более эффективной юридической охраны прав интеллектуальной собственности. Делегация рассказала о различных мерах, которые предприняты в целях дальнейшего совершенствования работы национального ведомства промышленной собственности. Страна также стала членом Постоянного комитета ВОИС по сотрудничеству в целях развития в области промышленной собственности. Правительственные чиновники также принимали участие в различных совещаниях, организованных ВОИС. Делегация также упомянула о мерах, принятых в целях содействия развитию в Македонии изобретательства и рационализаторства. Премьер-министром страны вручается ежегодная награда "Патент года", предназначенная для поощрения изобретательской деятельности. Осуществляется перевод на македонский язык текстов различных международных договоров в области промышленной собственности. Делегация выразила надежду, что в ближайшее время будет созвана Дипломатическая конференция по заключению Договора об урегулировании споров в области интеллектуальной собственности между государствами, а также поддержала завершение работы над проектом Договора о патентных законах. Предприняты шаги по подготовке к присоединению страны к Гаагскому соглашению. В области авторского права и смежных прав принят новый закон, включающий, *среди прочего*, нормы Бернской и Римской конвенций, Конвенций о передаваемых через спутники сигналах и фонограммах, Универсальной конвенции об авторском праве, рекомендации Совета Европы, соответствующие Директивы ЕС и Соглашение ТРИПС. В министерстве культуры создано новое управление по авторскому праву и смежным правам, в котором рассматривается предложение о присоединении к Международной конвенции об охране интересов исполнителей, производителей фонограмм и органов вещания (Римская конвенция), и Конвенции об охране интересов производителей фонограмм от незаконного воспроизведения их фонограмм (Конвенция о фонограммах).

53. Делегация Шри-Ланки заявила, что страна хорошо осведомлена о преимуществах, которые могут быть получены от современной, хорошо сбалансированной и рентабельной системы охраны интеллектуальной собственности. Она выразила удовлетворение в связи с реакцией ВОИС на потребности, возникающие в современной постоянно изменяющейся международной торговой среде и в связи с помощью, которую она оказывала развивающимся странам в создании или модернизации систем интеллектуальной собственности, отвечающих национальным задачам в области развития. В этом контексте была выражена глубокая благодарность в связи с увеличением финансовых ассигнований в регулярном бюджете ВОИС на двухлетний период 1996-97 гг. на деятельность по сотрудничеству в целях развития. Шри-Ланка рада участвовать в деятельности ВОИС по сотрудничеству в целях развития в качестве получателя помощи и одновременно донора в форме организации на своей территории ежегодных учебных курсов под эгидой ВОИС для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона. Делегация подтвердила свое намерение продолжать сотрудничать с ВОИС в деятельности по сотрудничеству в целях развития на региональном и субрегиональном уровне. Осознав значение Договора ТЛТ для владельцев товарных знаков, в марте 1996 г. Шри-Ланка стала участником этого Договора. В заключение, делегация положительно оценила работу ВОИС по заключению Соглашения о сотрудничестве с ВТО и осуществлению широкой программы деятельности по сотрудничеству в целях развития в рамках Соглашения ТРИПС.

54. Делегация Германии выразила удовлетворение в связи с решением важных вопросов, касающихся взаимоотношений между ВОИС и ВТО. Соглашение о сотрудничестве между двумя Организациями является решающим шагом, направленным на конструктивное сотрудничество в интересах их общих целей. Для Германии ВОИС остается наиболее подходящим форумом для обсуждения и решения проблем, связанных с законодательством в области интеллектуальной собственности; знания и опыт, накопленный ее специалистами, представляют собой неоценимую пользу. Делегация выразила удовлетворение в связи с прогрессом работы в рамках ВОИС над Договором по урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между государствами. Возможности для урегулирования споров, содержащиеся в Соглашении ВТО, ни в коей мере не делают предлагаемый ВОИС договор излишним. Делегация также выразила удовлетворение в связи с вступлением в силу Мадридского протокола. Германия, как одно из первых государств, подписавших Протокол, хотела бы, чтобы этот новый Договор получил широкое распространение и она будет приветствовать присоединение к Мадридской системе Соединенных Штатов Америки и Японии. С помощью Протокола, Мадридская система, которая доказала свою пользу за счет значительного упрощения получения охраны товарных знаков в других странах привлекла в качестве членов дополнительные государства. Если право голоса в Европейских сообществах является преградой на пути присоединения к Протоколу некоторых государств, следует найти прагматическое решение относительно применения этого права без необходимости изменения Протокола. Германская промышленность широко пользуется Мадридским соглашением и системой РСТ и, безусловно, будет продолжать пользоваться ими в будущем. Германия считает, что главной областью работы ВОИС в настоящее время является Дипломатическая конференция по некоторым вопросам авторского права и смежных прав, запланированная на декабрь 1996 г. Она потребует значительных усилий со стороны ВОИС и всех участвующих государств. В этой связи делегация поздравила Председателя Комитета экспертов с представленными прекрасными предложениями и пожелала Конференции успехов в работе. В нынешних обстоятельствах эти предложения представляют собой наилучшую основу для переговоров. Касаясь Договора о патентных законах, делегация выразила надежду, что в ближайшем времени будет найдена возможность довести этот важный проект до успешного завершения. Она приветствовала начало работы по проекту Договора о патентных законах с целью гармонизации формальных требований в области регистрации патентов во всем мире. Касаясь событий,

происшедших в Германии с середины 1995 г. в области законов по интеллектуальной собственности, Закон о товарных знаках был приведен в соответствие с Постановлением Европейских сообществ о товарных знаках; две Директивы ЕС в области гармонизации, касающейся прав на прокат и некоторых смежных прав, а также срока охраны, были включены в Закон об авторском праве. Это означает, что одновременно учтены некоторые положения Соглашения ТРИПС.

55. Делегация Канады дала высокую оценку усилиям ВОИС по содействию в рамках ее деятельности по пропаганде промышленной собственности, особенно в области сотрудничества в целях развития, нормотворчества и международной регистрации. Интеллектуальная собственность получает все более широкое признание в связи с ее важной ролью в создании динамичного рынка. В связи с этим перед Канадским ведомством интеллектуальной собственности стоит задача сделать работу более эффективной, гибкой и ориентированной на предоставление услуг. С этой целью был внесен ряд законодательных и административных изменений. 26 мая 1996 г. Канада присоединилась к Стокгольмскому акту 1967 г. к Парижской конвенции, а 21 сентября 1996 г. к Будапештскому договору. Были внесены изменения в Инструкцию к Закону о товарных знаках с целью обеспечения охраны эмблем, флагов или сокращенных названий официальных организаций. Хотя канадское законодательство уже в значительной мере соответствует требованиям Соглашения ТРИПС, с 1 января 1996 г. вступили в действие изменения, обеспечивающие более полное соответствие этому Соглашению, а 1 октября 1996 г. вступят в силу новые поправки к Канадскому патентному закону. В апреле 1996 г. вступила в силу новая Инструкция по товарным знакам. Делегация также упомянула о введении в действие в октябре этого года полностью интегрированной и автоматизированной патентной системы, а также о других проектах, обеспечивающих промышленности и предпринимательским кругам доступ к ключевой информации в области интеллектуальной собственности. Канадское ведомство интеллектуальной собственности активно участвует в исследованиях рынка и продолжает расширять возможности предоставления информации в области интеллектуальной собственности и установления связи со своими клиентами с помощью системы ИНТЕРНЕТ. Делегация также упомянула об учебной программе по управлению операциями в области товарных знаков и информационным услугам для специалистов из развивающихся стран, которая первоначально будет осуществляться в Латиноамериканском и Азиатском-Тихоокеанском регионах. В заключение, она упомянула об участии Канады, совместно с Швецией, Соединенным Королевством, Австралией и Новой Зеландией в широкой кампании по совершенствованию операций в области товарных знаков.

56. Делегация Бруней-Даруссалама подчеркнула важность деятельности ВОИС по сотрудничеству в целях развития и выразила глубокое удовлетворение в связи с сотрудничеством с ее страной в работе по модернизации национальной системы интеллектуальной собственности в целях приведения ее в соответствие с международными обязательствами, особенно с Соглашением ТРИПС. Была выражена надежда на продолжение такой помощи, особенно при пересмотре существующего или подготовке проекта нового законодательства. Делегация обратилась к ВОИС с просьбой о предоставлении помощи для того, чтобы позволить Бруней-Даруссаламу более внимательно рассмотреть возможность присоединения к ряду договоров, административные функции которых выполняет ВОИС.

57. Делегация Судана выразила особую благодарность в связи с предоставлением со стороны ВОИС помощи развивающимся странам. Судан также благодарен за помощь экспертов и предоставление долгосрочной стипендии, которая позволила суданскому специалисту поехать в Соединенные Штаты Америки для обучения по вопросам интеллектуальной собственности. Интеллектуальная собственность в Судане нуждается в дальнейшей пропаганде и поддержке для поднятия ее уровня до уровня развития в

сопоставимых развивающихся странах. Судан выразил надежду, что в этих целях ВОИС предоставит ему дополнительную помощь для достижения стандартов, к которым стремится страна. Судан осуществляет реорганизацию структуры национальной системы интеллектуальной собственности и переподготовку сотрудников в этой области. Он намеревается подготовить обширный план модернизации и совершенствования Ведомства интеллектуальной собственности, а также пытается укрепить его кадры, небольшая часть которых прошла стажировку в ВОИС, в то время как другая часть надеется пройти такую стажировку в ближайшем будущем. Делегация также выразила надежду, что администрации интеллектуальной собственности Судана будет предоставлено необходимое оборудование и организовано обучение в целях упрощения регистрации товарных знаков и патентов. Она также хотела бы получить помощь в области передачи технологии, а также в содействии осознанию и пониманию в стране роли Соглашения ТРИПС.

58. Делегация Пакистана заявила, что ее страна рассматривает охрану прав в области интеллектуальной собственности в качестве важного элемента процесса экономического роста и развития; в связи с этим она подписала Соглашение ТРИПС и хотела бы играть активную роль в деятельности ВОИС. Очевидно, что развивающиеся страны отстают во многих областях от своих партнеров в промышленно-развитых странах, включая понимание и общее осознание значения прав интеллектуальной собственности. Поэтому, очень важно обеспечить умеренность в темпах глобализации прав в области интеллектуальной собственности. Делегация считает, что ВОИС должна сыграть важную роль в оказании помощи развивающимся странам в их усилиях по принятию на себя новых обязательств, для выполнения которых потребуются дополнительные ресурсы. Пакистан занимается осуществлением национальной программы по усовершенствованию прав в области интеллектуальной собственности, главной задачей которой является пересмотр законов, относящихся к интеллектуальной собственности, в целях приведения их в соответствие с международными обязательствами, укрепление и модернизация ведомств интеллектуальной собственности и обеспечение осознания среди публики и частного сектора значения прав интеллектуальной собственности. Делегация выразила благодарность ВОИС за подготовку рамочного проекта по достижению этих целей и выразила надежду, что через ВОИС и ПРООН будет организовано получение необходимых ресурсов, а также помощи на двусторонней основе. Она с благодарностью подтвердила факт оказания в прошлом помощи Пакистану в организации семинаров и выразила уверенность, что эта помощь будет продолжена и в будущем. В заключение, делегация заявила, что Пакистан надеется играть конструктивную роль во время предстоящей в декабре Дипломатической конференции по некоторым вопросам авторского права и смежных прав.

59. Делегация Иордании заявила, что, благодаря важной роли и достижениям ВОИС, эта Организация пользуется высокой репутацией в ее стране. В частности, она положительно оценила деятельность по сотрудничеству в целях развития и выделение дополнительных средств на цели этой деятельности. В будущем эти средства должны быть увеличены. Охрана прав интеллектуальной собственности стала одним из главных приоритетов правительства, которое занимается модернизацией национального законодательства в области интеллектуальной собственности с целью приведения его в соответствие с международными нормами, а также в целях борьбы с пиратством. Со стороны ВОИС была оказана помощь в пересмотре законодательства по авторскому праву, которое вскоре будет рассмотрено Парламентом. После этого Иордания предпримет необходимые шаги для присоединения к Бернской конвенции. ВОИС также оказала помощь в подготовке новых проектов законов о патентах и товарных знаках. Делегация призвала к увеличению числа семинаров и других учебных мероприятий, организуемых для арабских стран, и заявила о готовности своего правительства предоставлять свою территорию для проведения таких мероприятий.

60. Делегация Того поздравила ВОИС в связи с реализацией в стране различных видов деятельности по сотрудничеству в целях развития, имея в виду развитие системы охраны интеллектуальной собственности в общем и промышленной собственности в частности. Помимо развития людских ресурсов делегация Того подчеркнула роль ВОИС в создании Национального центра промышленной собственности и технологии, который заменит существующую в настоящее время национальную структуру промышленной собственности. В качестве воплощения политики технического развития, проводимой правительством страны, этот Центр будет преследовать цель укрепления национальных возможностей в плане изобретательства и новаторства путем создания благоприятной обстановки для охраны прав изобретателей и осознания важности технического новаторства в процессе промышленного и экономического развития. Делегация Того, выразив благодарность за установку в 1995 г. станции для работы с CD-ROM-дисками в целях совершенствования документального поиска, выразила надежду, что в будущем сотрудничество с ВОИС будет продолжаться и укрепляться.

61. Делегация Камеруна выразила благодарность в связи с неустанными усилиями ВОИС по пропаганде прав интеллектуальной собственности в Камеруне, в целом в Африке и во всех развивающихся странах, что способствует облегчению их тяжелого экономического положения. В течение отчетного периода Камерун с помощью ВОИС продолжал осуществление реформ и пытался идти в ногу с последними изменениями, тенденциями и требованиями в области интеллектуальной собственности. Развитие людских ресурсов является важной частью проводимой в стране деятельности, о чем свидетельствует организация ВОИС и Камеруном национальных и региональных курсов и совещаний, в которых участвовали граждане Камеруна и слушатели почти из 15-ти других стран региона. Камерун надеется на развитие сотрудничества с ВОИС и предлагает в сотрудничестве с ВОИС и АОИС создать учебный центр по интеллектуальной собственности для франкоязычных стран Африки, расположенных в регионе Сахары, в целях содействия развитию людских ресурсов в этом регионе.

62. Делегация Болгарии поблагодарила ВОИС за поддержку в осуществлении проекта модернизации системы промышленной собственности и, в частности, автоматизации операций в области товарных знаков в Патентном ведомстве Республики Болгария. Болгария будет продолжать вносить вклад в деятельность ВОИС по сотрудничеству в целях развития путем приема специалистов из развивающихся стран с целью прохождения практических стажировок и проведения поиска по уровню техники. В 1995 г. Болгария присоединилась к Римской конвенции и Конвенции о фонограммах. Недавно Парламентом был утвержден закон об охране селекционных достижений, на рассмотрении в Парламенте также находится проект предложения о присоединении к Гаагскому соглашению. Проводится работа по подготовке поправок к законодательству о товарных знаках и промышленных образцах с целью приведения его в соответствие с положениями Соглашения ТРИПС и законодательством Европейского союза. Успешно завершены переговоры о вступлении Болгарии в ВТО, и в следующем месяце Генеральный Совет ВТО рассмотрит вопрос о присоединении страны к данной Организации.

63. Делегация Венгрии выразила благодарность в связи с проводимой ВОИС работой, конкретно упомянув об усилиях по завершению проекта Договора о патентных законах, постоянном развитии системы РСТ, вступлении в силу Мадридского протокола и заключении Соглашения о сотрудничестве с ВТО. На национальном уровне, в январе 1996 г. вступил в силу новый патентный закон, соответствующий положениям Европейской патентной конвенции и Соглашения ТРИПС, что позволит Венгрии подать заявление о вступлении в члены ЕПО. Был подготовлен пересмотренный проект закона о товарных знаках в свете Директивы ЕС по гармонизации законов о товарных знаках государств-членов ЕС, Постановления ЕС о товарном знаке Сообщества и положений

Договора ТЛТ и Соглашения ТРИПС. В ближайшее время будут рассмотрены упомянутый проект закона и предложения о присоединении к Мадридскому протоколу. Вскоре после вступления в силу нового закона о товарных знаках предполагается ратификация Договора ТЛТ. В отчетном периоде была отмечена столетняя годовщина образования венгерской патентной системы, и Венгрии была оказана особая честь в связи с участием в этом событии Генерального директора ВОИС. Что касается авторского права и смежных прав, делегация дала высокую оценку достигнутому прогрессу в области принятия новых международных договоров. В 1996 г. были внесены поправки в Венгерский закон об авторском праве. В заключение, делегация упомянула о вкладе Венгрии в деятельность ВОИС по сотрудничеству в целях развития, в частности, организацию стажировок для специалистов из развивающихся стран в области промышленной собственности и авторского права.

64. Делегация Уругвая заявила, что страна находится в процессе модернизации национальной системы интеллектуальной собственности. Одним из основных элементов модернизации является соглашение о техническом сотрудничестве, заключенное между Уругваем и ВОИС в 1993 г., которое было успешно реализовано к маю 1996 г. Предусматривается заключение нового соглашения. В рамках более раннего проекта были организованы семинары и ознакомительные поездки, включая поездку девяти конгрессменов и правительственных чиновников в ВОИС, Испанское ведомство патентов и товарных знаков и во Французский национальный институт промышленной собственности. Еще одним видом деятельности, осуществляемой в рамках этого проекта, явилась организация технического обучения на английском языке профессиональных сотрудников, что позволило осуществлять обмен информацией на международном уровне и способствовало лучшему анализу документов, регулярно получаемых на этом языке. Это также способствовало большей рационализации и гармонизации критериев по проведению экспертизы знаков, что вылилось в разработку руководящих принципов по проведению экспертизы товарных знаков. В области нормотворческой деятельности Уругвай с помощью ВОИС продолжал модернизацию законодательства по товарным знакам и патентам для приведения его в соответствие с Соглашением ТРИПС. Еще одним важным аспектом процесса модернизации является техническое сотрудничество, и в настоящее время страна участвует в проекте по сотрудничеству с ВОИС, предусматривающем производство прототипа CD-ROM- диска с уругвайскими знаками, а также в проекте *DOPALES PRIMERAS*, предусматривающем выпуск CD-ROM-дисков, содержащих библиографические данные и аннотации к патентам, выданным в 19-ти латиноамериканских странах. Делегация обратила внимание на создание в 1996 г. "Centro Iberoamericano de Documentación y Formación en Materia de Patentes". Делегация выразила надежду, что страна в ближайшем будущем присоединится к системе РСТ. Что касается авторского права и смежных прав, в настоящее время исполнительные органы рассматривают новый проект закона, подготовленного при поддержке и консультативной помощи со стороны ВОИС, перед тем как он будет направлен на рассмотрение Парламента.

65. Делегация Южной Африки упомянула о симпозиумах и семинарах, которые страна проводила на своей территории и организовала с помощью Международного бюро, и которые продемонстрировали значение, которое страна придает эффективной охране интеллектуальной собственности. Недавно было получено одобрение Парламента на присоединение страны к Будапештскому договору. В самое ближайшее время Южная Африка намеревается ратифицировать Договор ТЛТ. В настоящее время на рассмотрении Парламента находятся также поправки к патентному законодательству Южной Африки с целью присоединения страны к системе РСТ. Не являясь членом Ниццкого, Венского и Локарнского соглашений Южная Африка, тем не менее, использует системы классификации этих Соглашений и намеревается присоединиться к ним в соответствующее время. В настоящее время на рассмотрении Парламента находится

несколько законопроектов, в частности, законопроект о поправках к общим законам в области интеллектуальной собственности, в которых предлагаются небольшие поправки к своду законов в области интеллектуальной собственности для обеспечения их полного соответствия Соглашению ТРИПС; законопроект о контрафактных товарах, который также нацелен на выполнение Южной Африкой положений Соглашения ТРИПС; и законопроект о рационализации законов в области интеллектуальной собственности, который предусматривает консолидацию прав в области интеллектуальной собственности в бывших независимых территориях. Возросшая потребность в услугах Ведомства регистрации патентов, товарных знаков, образцов и авторского права вызвала необходимость внесения некоторых изменений в структуру этого ведомства. Делегация заявила, что Южная Африка будет и дальше продолжать свое сотрудничество с Международным бюро ВОИС.

66. Делегация Соединенного Королевства отметила, что в течение отчетного периода вступили в действие два важных договора по товарным знакам. Была также отмечена значительная активизация регистрационной деятельности, особенно в рамках Договора о патентных законах, который становится поистине глобальным договором. Соединенное Королевство было в числе девяти Договаривающихся государств, присоединившихся к Мадридскому протоколу, когда он вступил в силу 1 апреля 1996 г. Протокол, который предоставляет заявителям возможность обеспечения быстрой и гибкой охраны знаков во всем мире, имеет такое же потенциально важное значение, как и РСТ и заслуживает такой же степени успеха. Соединенное Королевство была пятой страной, ратифицировавшей Договор ТЛТ, что позволило ему вступить в действие. Особый упор, который сделан в Договоре на отмену регулирования и сокращения требований, предъявляемых заявителям товарных знаков, соответствует основным целям Патентного ведомства, заключающимся в предоставлении пользователям самых высококачественных услуг по самым низким ценам. С этой целью недавно были введены новые правила, относящиеся к патентам и образцам, которые направлены на упрощение процедур подачи заявок, а Патентное ведомство сделало крупные инвестиции в новую технологию. Соединенное Королевство также является координирующим партнером в проекте МІРЕХ (Обмен информацией о промышленной собственности на основе уведомлений), разработанном в рамках телематических программ ЕС с целью оказания помощи малым и средним предприятиям, в частности, в развитии электронных средств подачи заявок. Экономия, полученная за счет принятия этих мер, включая предполагаемый успех Мадридской системы, позволит Патентному ведомству значительно уменьшить размер официальных пошлин за подачу заявок на многоклассовые товарные знаки и за проведение патентной экспертизы. Соединенное Королевство также участвовало во многих видах деятельности ВОИС, включая консультативную помощь, организацию стажировок и предоставление экспертов для командировок и участие в семинарах, а также прием большого числа специалистов из других стран. Касаясь деятельности в области авторского права, делегация заявила, что в конце 1996 г. она выступит в роли организатора курсов по этой теме и что она ожидает проведения в декабре этого года Дипломатической конференции ВОИС по некоторым вопросам авторского права и смежных прав. Делегация также отметила, что ее страна продолжает оказывать поддержку программам ВОИС по предоставлению услуг в области патентной информации путем выпуска технических монографий для различных стран и участия в программах сотрудничества, например с АРОПС. Соединенное Королевство недавно внесло поправки в свои законы в целях упрощения расследования и предъявления исков в делах, связанных с контрафактной продукцией и пиратством в области авторского права.

67. Делегация Польши выразила надежду, что проводимая работа в отношении проекта Договора о патентных законах и предлагаемого Договора об урегулировании споров в области интеллектуальной собственности между государствами будет в ближайшее время успешно завершена. На национальном уровне ведется подготовка

нового Закона о промышленной собственности в целях обеспечения высокого уровня охраны в соответствии с Соглашением ТРИПС и упрощения полной интеграции Польши в Европейский союз. Польша обратилась в ЕПО с официальным заявлением о присоединении к Европейской патентной конвенции. До конца текущего года Польша намеревается присоединиться к Мадридскому протоколу, Ниццкому, Страсбургскому и Венскому соглашениям, а также к Найробскому договору об охране олимпийского символа. К этому же времени будет отозвана оговорка в рамках Статьи 14(2)(d) и (f) Мадридского соглашения. В течение отчетного периода наблюдался рост числа заявок, поданных в Патентное ведомство Республики Польша, что отражает повышение интереса иностранных инвесторов к польскому рынку. Делегация информировала заседание о международной конференции, организованной в стране совместно с Европейскими сообществами, целью которой являлась пропаганда промышленной собственности в странах Европы.

68. Делегация Колумбии заявила, что в стране все большее внимание уделяется вопросам интеллектуальной собственности, и выразила ВОИС благодарность за полученное содействие. Недавно Колумбия вступила в ВТО и присоединилась к Парижской конвенции и Конвенции УПОВ. Делегация упомянула о поддержке, оказанной экспертами ВОИС в реализации плана развития людских ресурсов Генерального директората промышленности и торговли, а также об организации семинара по Решению № 384 Совета Картахенского соглашения и Семинара по охране литературных и художественных произведений в академической среде. Колумбия будет продолжать участвовать в этой деятельности, и хотела бы организовать последующие региональные семинары по репрографическому воспроизведению и музыкальным изданиям, а также семинары для обучения журналистов и других заинтересованных кругов по вопросам авторского права и смежных прав. Генеральный директорат также занимается созданием базы патентных данных и будет благодарен ВОИС за поддержку в этой области. Делегация высказала просьбу о сокращении на 13% расходов на административную поддержку, взимаемых ВОИС в рамках проектов для отдельных стран, в которых ВОИС выступает в качестве организации-исполнителя. В заключение, делегация подтвердила готовность Колумбии организовать в марте 1997 г. в Картахена - де-Индиас совещание по последствиям Соглашения ТРИПС, и выразила благодарность делегациям за назначение главы ее делегации Председателем Исполнительного комитета Бернского союза.

69. Делегация Парагвая от имени посла Эладио Лоизага Кабальеро, Председателя Координационного комитета ВОИС в 1995-96 гг., выразила государствам-членам ВОИС благодарность за облегчение его задач в ходе переговоров, которые привели к заключению Соглашения о сотрудничестве между ВОИС и ВТО. Делегация выразила удовлетворение в связи с помощью, полученной от ВОИС в течение отчетного периода, и напомнила, *среди прочего*, о семинаре по авторскому праву и смежным правам, проведенном в феврале 1996 г. в Асунсьоне, двух семинарах по последствиям Соглашения ТРИПС, проведенных в мае 1996 г., и осуществленном ВОИС проекте модернизации системы интеллектуальной собственности Парагвая, который финансировался за счет займа, предоставленного Межамериканским банком развития. Использование опыта экспертов ВОИС в подготовке проекта закона об изобретениях и проекта поправок к закону о товарных знаках в целях приведения их в соответствие с положениями Соглашения ТРИПС, принесло Парагваю большую пользу. Делегация также выразила удовлетворение в связи с поддержкой, оказанной ВОИС Общему рынку стран Южного конуса (МЕРКОСУР) в сотрудничестве в области интеллектуальной собственности.

70. Делегация Словакии сообщила, что правительство одобрило и представило в Парламент для принятия новый закон о товарных знаках, полностью соответствующий законодательству Европейского союза. Кроме того, начата работа по приведению

патентного законодательства в соответствии с положениями Соглашения ТРИПС, а до конца 1996 г. Словакия планирует обратиться с официальным заявлением в Европейскую патентную организацию с просьбой о принятии в качестве полного члена. Также подготовлен проект нового Закона по авторскому праву, который вступит в силу в 1997 г. До конца 1996 г. ожидается присоединение к Договору ТЛТ и Мадридскому протоколу. В заключение, делегация сообщила о переводе Ведомства промышленной собственности из Братиславы в Баньску Быстрицу и выразила благодарность Генеральному директору ВОИС за личное участие в открытии нового Ведомства в сентябре 1996 г.

71. Делегация Сингапура выразила благодарность за оказанную ВОИС поддержку, обеспечение руководства и организацию стажировок в течение отчетного периода. При содействии ВОИС 23 февраля 1995 г. в Сингапуре вступила в действие новая патентная система. До настоящего времени получено около 16 000 заявок и система функционирует без перебоев. Кроме того, 23 февраля 1995 г. Сингапур присоединился к РСТ и Будапештскому договору. Страна намеревается продолжать усилия, направленные на совершенствование правовой и административной инфраструктуры интеллектуальной собственности.

72. Делегация Соединенных Штатов Америки отметила три события в жизни ВОИС, имевших место в течение последнего года. Во-первых, она признала улучшение атмосферы в рамках ВОИС в плане выявления и удовлетворения потребностей, целей и общих интересов государств-членов ВОИС. Делегация, например, выразила удовольствие по поводу открытого и продуктивного способа, которым был достигнут прогресс в направлении проведения Дипломатической конференции по совершенствованию Бернской конвенции и новых вопросов в связи с авторским правом и смежными правами. Она также выразила удовлетворение по поводу открытой конструктивной работы по некоторым вопросам, несмотря на то, что четкий мандат или консенсус еще не достигнут, в частности в связи с Соглашением между ВОИС и ВТО, новыми служебными помещениями ВОИС, Договором об урегулировании споров и процедурой урегулирования формальных требований в рамках Договора о патентных законах. Во-вторых, делегация приветствовала достижение большей степени гласности при принятии решений членами ВОИС. Это явится очень важным моментом в предстоящие месяцы, в течение которых потребуется принятие важнейших решений, включая достижение консенсуса по вопросу о том, кто должен встать во главе ВОИС при вступлении в новый век. В-третьих, применительно к деятельности, представляющей особый интерес для Соединенных Штатов Америки, делегация высказала удовлетворение по поводу работы с другими государствами-членами в плане предоставления технической помощи и ускорения реализации положений Соглашения ТРИПС в интересах всех государств-членов. Например, в июле 1996 г. Соединенные Штаты Америки провели на своей территории конференцию по торговым аспектам интеллектуальной собственности в Западном полушарии. В работе этой конференции приняли участие Генеральный директор ВОИС и около 500 представителей из 35 стран Западного полушария. Несмотря на важность задач, которые предстоит решить, делегация высказывала оптимизм и желание вместе с другими государствами-членами продолжать работу по выявлению и достижению целей, отражающих общие интересы. Делегация дала высокую оценку значительному вкладу, внесенному в работу Организации г-ном Гастом Ледакисом, который недавно ушел с поста помощника Генерального директора по вопросам общей администрации и юридического советника, после безупречной службы в ВОИС в течение более 25 лет. Делегация пожелала г-ну Ледакису по выходу на пенсию плодотворной и счастливой жизни.

73. Делегация Малави перечислила различные виды полезной помощи, которую ВОИС предоставляла в течение отчетного периода. Делегация также поблагодарила ВОИС за исследование, которое она подготовила с целью оценки соответствия

законодательства Малави в области интеллектуальной собственности релевантным положениям Соглашения ТРИПС и Договора ТЛТ. Результаты этого исследования послужат основой для предложений по проведению правовой реформы. Делегация заявила, что Малави придает огромную важность деятельности ВОИС в области нормотворчества. Так, в течение отчетного периода Малави присоединилась к Страсбургскому, Ниццкому и Локарнскому соглашениям. Страна также продолжала сотрудничать с ВОИС в обучении специалистов из других африканских развивающихся стран в области промышленной собственности и авторского права. В этой связи делегация обратилась к ВОИС с просьбой о предоставлении дальнейшей помощи в обучении стажеров и предоставлении соответствующего оборудования и материалов, а также в связи с развитием людских ресурсов и компьютеризации операций в ведомстве промышленной собственности и авторского права. Делегация выразила надежду, что ВОИС продолжит оказание помощи Авторского-правовому обществу Малави (КОСОМА) в автоматизации операций по лицензированию. Делегация также обратилась к ВОИС с просьбой оказать помощь в организации национального семинара для судей и других официальных представителей по реализации положений Соглашения ТРИПС. На региональном уровне, делегация доложила о создании в рамках Южно-африканского сообщества по развитию (ЮАСР) Комитета по культуре, авторским и смежным правам, координатором которого является Малави, в целях реализации авторско-правовых законов в Сообществе. В заключение, делегация рекомендовала ВОИС подготовить исследование потребностей стран ЮАСР в области интеллектуальной собственности с целью разработки подробного плана действий.

74. Делегация Индонезии охарактеризовала различные виды помощи, предоставляемые ВОИС ее стране, в особенности в области развития людских ресурсов и содействия осознанию преимуществ интеллектуальной собственности. Среди лиц, прошедших обучение, были патентные эксперты и эксперты в области товарных знаков, сотрудники авторско-правовых ведомств, судьи, государственные обвинители и следователи полицейских органов. В университетах страны прошел ряд семинаров в рамках программы под эгидой ВОИС, озаглавленной "Обучение преподавателей". Индонезия также воспользовалась преимуществами различной деятельности, осуществляемой в рамках совместной программы под эгидой Европейские сообщества - АСЕАН по патентам и товарным знакам (ЕКАП). В отношении национального законодательства, правительство Индонезии в настоящее время завершает разработку новых законов и правил по промышленным образцам, интегральным микросхемам и коммерческим тайнам. При консультативном участии ВОИС по вопросам в связи с географическими указаниями и общеизвестными знаками, страна также подготавливает пересмотр законодательства по товарным знакам. Предпринимаются дальнейшие усилия, направленные на пересмотр авторско-правового и патентного законодательства. Упомянутые законодательные реформы были приняты в преддверии реализации Соглашения ТРИПС и отражают приверженность Индонезии вопросам совершенствования системы интеллектуальной собственности. Для достижения указанных целей необходима дальнейшая поддержка со стороны ВОИС. Делегация объяснила, что в рамках Кабинета Генерального прокурора создан новый Директорат для рассмотрения нарушений прав интеллектуальной собственности и, по мнению делегации, это должно указывать на намерение Индонезии сохранять хорошие отношения с существующими и перспективными торговыми партнерами.

75. Делегация Нигерии заявила, что ее страна пользуется огромными преимуществами программы по сотрудничеству в целях развития, реализуемой ВОИС, в особенности в отношении укрепления инфраструктуры, развития людских ресурсов и осознания преимуществ интеллектуальной собственности. Особо отмечались различные национальные и региональные мероприятия, проводившиеся в Нигерии в сотрудничестве с ВОИС. Нигерия начинает пожинать плоды такого сотрудничества и впервые владельцы

авторского права в музыкальной промышленности начали переговоры с правительством и частными радио- и телевизионными станциями в отношении выплаты авторского вознаграждения. Новый импульс получила программа антипиратских действий и правительство активизировало свои действия по обеспечению прав интеллектуальной собственности. В октябре 1996 г. был проведен национальный симпозиум по авторскому праву для судей, а также региональный Африканский семинар по лицензированию в области промышленной собственности и передачи технологии. Делегация придает особое значение первому официальному визиту в Нигерию Генерального директора ВОИС по случаю проведения двух указанных мероприятий. Делегация с удовлетворением отметила, что Международное бюро было представлено на 62-ой сессии Совета Министров стран ОАЕ и 31-ой сессии Встречи на высшем уровне глав государств и правительств, проходивших в Аддис-Абебе, на которой нигерийский гражданин получил золотую награду ВОИС/ОАЕ африканскому изобретателю. Делегация предложила, чтобы в будущем получателям такой награды предоставлялась помощь в коммерциализации его или ее изобретения. Делегация высказала удовлетворение по поводу увеличения финансирования на программы сотрудничества в целях развития и высказала просьбу о дальнейшем увеличении ассигнований на эти цели. Делегация просила также отметить в отчете факт получения помощи от отдельных стран, а также обратилась к другим развитым и некоторым развивающимся странам с просьбой о расширении помощи Нигерии и другим развивающимся странам, и в особенности странам Африки. Делегация отметила шаги ВОИС, направленные на разработку норм по правовой охране фольклора. Всемирный симпозиум по охране фольклора, который в апреле 1997 г. совместно организуют ЮНЕСКО и ВОИС, должен предоставить Комитету экспертов ВОИС возможности для дальнейшего изучения этого вопроса и подготовить рекомендации о наилучших путях сохранения и охраны фольклора. Нигерия полностью внесет свой вклад в проведение Дипломатической конференции, которая состоится в декабре 1996 г.

76. Делегация Туниса поблагодарила ВОИС за осуществляемую деятельность по сотрудничеству в целях развития, в частности деятельность, сфокусированную на интересах африканских стран. Делегация выразила удовольствие по поводу участия многих официальных представителей Туниса в заседаниях, организованных ВОИС, а также в учебных курсах по линии ВОИС. Через ВОИС Национальный институт стандартизации и промышленной собственности получил компьютерное оборудование для распространения патентной информации. В настоящее время Тунис завершает работу над патентным законом и занят формулированием нового законодательства по знакам и промышленным образцам. До конца года ожидается завершение пересмотра законодательства по промышленной собственности. В отношении авторско-правовых вопросов, в настоящее время осуществляется создание ведомства и в самое ближайшее время проект закона должен быть представлен на рассмотрение в Парламент для принятия. Делегация также обратилась к ВОИС с просьбой об оказании помощи, в особенности в специализированном обучении персонала в области техники, который, таким образом, мог бы полностью ознакомиться с техническими и правовыми нормами.

77. Делегация Таиланда предоставила информацию о пересмотре национального законодательства в области интеллектуальной собственности с целью его полного соответствия нормам Соглашения ТРИПС. Недавно национальный Парламент одобрил Законопроект по созданию суда по интеллектуальной собственности и международной торговле, который, как ожидается, вступит в силу в ближайшее время в целях обеспечения эффективной реализации прав интеллектуальной собственности. Правительство Таиланда считает, что повышение осознания важности интеллектуальной собственности послужит усилению эффективности охраны и реализации прав интеллектуальной собственности. В этой связи в стране были организованы семинары и другие учебные мероприятия для представителей частного и государственного секторов. Далее,

Департамент интеллектуальной собственности достиг специальной договоренности с Министерством образования о включении курсов по интеллектуальной собственности в программу обучения первого и второго уровней. В заключение, делегация рада объявить, что в 1997 г. в Таиланде пройдет Всемирный форум по охране фольклора, который будет совместно организован ЮНЕСКО и ВОИС, поэтому делегация с удовольствием будет приветствовать в своей стране делегации всех стран.

78. Делегация Катара подчеркнула важность, которую ее страна и страны Совета по сотрудничеству стран Залива (СССЗ) придают вопросам интеллектуальной собственности. СССР находится в процессе создания специальной структуры для регулирования интеллектуальной собственности и в этой связи поблагодарила ВОИС за оказываемую поддержку. Делегация призвала к увеличению ресурсов, выделяемых на сотрудничество в целях развития, и в особенности на модернизацию национального законодательства и создание учреждений на национальном и субрегиональном уровнях. Делегация выразила благодарность ВОИС за помощь, оказанную в организации в Дохе в апреле 1996 г. Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для стран СССР.

79. Делегация Корейской Народно-Демократической Республики дала положительную оценку деятельности ВОИС по сотрудничеству в целях развития, а также вкладу, который эта деятельность вносит в научно-техническое развитие развивающихся стран. Эту деятельность следует развивать и укреплять с целью удовлетворения возрастающих потребностей развивающихся стран в области интеллектуальной собственности. Делегация с одобрением отметила нормотворческую деятельность ВОИС, особо подчеркнув вступление в силу Договора ТЛТ и Мадридского протокола, а также прогресс, достигнутый в работе над Договором о патентных законах, пересмотре Гаагской системы и подготовительной работе к Дипломатической конференции по некоторым вопросам авторского права и смежных прав.

80. Делегация Новой Зеландии заявила, что за последние годы национальное законодательство по интеллектуальной собственности претерпело значительные изменения, вызванные пересмотрами, которые состоялись в начале 1995 г. с целью приведения этого законодательства в соответствие с Соглашением ТРИПС. Заключительным шагом этого процесса явилось вступление в силу Акта 1995 г. о географических указаниях. Рассматриваются дальнейшие мероприятия по реформе национального законодательства в свете потребностей современной промышленности, изменений технологического характера и озабоченности, высказываемой национальным меньшинством майори, в связи с охраной их культурного и интеллектуального наследия. В октябре 1995 г. Министерство торговли взяло на себя функции разработки авторско-правовой политики и в настоящее время отвечает за все вопросы политики в области интеллектуальной собственности. В качестве продолжения реформы, патентное ведомство недавно было объединено с Департаментом по коммерческим делам Министерства торговли, на который возложена функция регистрации названий деловых предприятий. Этот новый объединенный орган под повседневным руководством исполнительного директора позволит наилучшим образом использовать ресурсы, в особенности в таких областях, как администрация и информационная технология. Комиссар по патентам, товарным знакам и промышленным образцам будет продолжать осуществлять предусмотренные законом обязанности. Накопившийся за прошлый год объем заявок на регистрацию товарных знаков значительно уменьшился, при этом целью является достижение такой ситуации, при которой рассмотрение заявок к середине 1997 г. будет осуществляться в течение 5 дней, считая с даты подачи. Большие усилия предпринимаются в области автоматизации с целью обеспечения более высоких стандартов предоставления услуг клиентам. С этой целью в стране была создана

страница связи в системе ИНТЕРНЕТ, и к концу 1996 г. предполагается создание базы данных по товарным знакам также в системе ИНТЕРНЕТ.

81. Делегация Португалии заявила, что пятилетняя программа сотрудничества между пятью португалоговорящими странами Африки, с одной стороны, и Португалией и ВОИС, с другой стороны, успешно осуществляется. В рамках программы в ряде указанных стран были организованы круглые столы по вопросам промышленной собственности, а также проведено обучение руководящего звена Португальского национального института промышленной собственности. Делегация выразила пожелание о выделении более значительных ресурсов на цели такого сотрудничества. Делегация поздравила представителей Мозамбика с недавней сдачей на хранение акта о присоединении к Конвенции, учреждающей ВОИС. Делегация также поздравила ВОИС по поводу вступления в силу Договора ТЛТ и Протокола к Мадридскому соглашению, и объявила, что в стране начался процесс ратификации обоих договоров. Далее, делегация выразила надежду, что работа по введению в действие новых положений будет успешно завершена в ближайшем будущем. В заключение, делегация подчеркнула важность сотрудничества государств-членов ВОИС с другими международными организациями и дала высокую оценку отличной работе, проделанной ВОИС в этом отношении.

82. Делегация Лесото выразила удовлетворение по поводу работы, проделанной ВОИС, и в особенности, в связи с помощью, предоставленной ее стране и другим развивающимся странам. В течение отчетного периода Лесото воспользовалась преимуществами такой помощи в виде установки рабочей станции для работы с CD-ROM-дисками, организации национального семинара по вопросам авторского права и смежных прав и обучения персонала ведомства. Штат Ведомства Лесото по промышленной собственности в течение отчетного периода удвоился и такое увеличение должно приниматься во внимание ВОИС при планировании дальнейшей деятельности по обучению. Делегация вновь подтвердила свою просьбу о предоставлении долгосрочных стипендий, которые позволяли бы представителю Ведомства проходить обучение по специальной программе. По вопросу о гармонизации законодательства, делегация Лесото подтвердила свою поддержку переговорам по проекту Договора о патентных законах и проекту Договора об урегулировании споров в области интеллектуальной собственности между государствами. ВОИС была адресована просьба о финансовой помощи с целью обеспечения участия Лесото в работе следующей сессии Комитета экспертов по ПЛТ. Запрашивалась также дальнейшая помощь на цели укрепления Ведомства по авторским правам. Делегация обратилась к Международному бюро со специальной просьбой оказать помощь в виде оборудования для нужд Ведомства по авторским правам, в развитие просьбы, адресованной Международному бюро ранее. В заключение, делегация поблагодарила ВОИС за заказ исследования о финансовых последствиях Соглашения ТРИПС для развивающихся стран.

83. Делегация Румынии заявила, что в течение отчетного периода страна предприняла значительные усилия, направленные на модернизацию национального законодательства и инфраструктуры в области интеллектуальной собственности. Законодательство, принятое в августе 1996 г., позволило расширить действие Европейского патента на Румынию, предоставив возможность заявителям, подающим заявку на Европейский патент, указывать Румынию в заявках, подаваемых в ЕПВ. Делегация информировала заседание, что общий проект по созданию программного обеспечения в рамках региональной программы по промышленной собственности для стран Центральной и Восточной Европы (PHARE), полностью вошел в действие и позволяет достичь полную автоматизацию обработки патентных заявок и заявок на регистрацию товарных знаков. Ведомство также пользуется преимуществами программы по оказанию технической помощи, осуществляемой правительством Великобритании и направленной на совершенствование финансового руководства, включая разработку стратегии для

достижения статуса самофинансируемой организации. Среди других событий можно отметить вступление в силу в июне 1996 г. нового закона по авторскому праву и смежным правам, а также создание Румынского ведомства по авторским правам. В настоящее время подготавливаются поправки, направленные на приведение национального законодательства в соответствие с Соглашением ТРИПС, и в этой связи Румыния очень благодарна за помощь, предоставляемую ВОИС, в особенности в отношении нового проекта закона по товарным знакам и географическим указаниям.

84. Делегация Российской Федерации приветствовала заключение Соглашения между ВОИС и ВТО. Делегация отметила, что сотрудничество между ВОИС и ВТО может получить дальнейшее развитие в области урегулирования споров - области, в которой ВОИС могла бы оказать помощь ВТО путем беспристрастной оценки проблем, связанных с охраной интеллектуальной собственности. Делегация с удовлетворением отметила работу, проделанную ВОИС за отчетный период в области международной регистрации, нормотворчества и оказания помощи развивающимся странам и странам, находящимся в процессе перехода. Применительно к нормотворческой деятельности, делегация отметила работу над Протоколом к Бернской конвенции и охраной прав производителей фонограмм, и выразила надежду, что эта работа будет успешно завершена. В отношении предлагаемого договора по урегулированию споров в области интеллектуальной собственности, делегация выразила надежду, что Дипломатическая конференция может быть проведена в конце 1997 г. или начале 1998 г. Следует и дальше продолжать практику распространения знаний об интеллектуальной собственности путем проведения семинаров и командирования экспертов. Делегация с удовлетворением отметила поддержку ВОИС в создании Евразийской патентной организации. В заключение, делегация заявила, что в Российской Федерации проходит процесс перестройки структуры в области авторского права, и присоединение страны к Бернской конвенции в 1995 г. считается важным шагом в этом направлении.

85. Делегация Аргентины заявила, что в последнее время в стране осуществляются важные преобразования в области интеллектуальной собственности, в первую очередь интеграция Марракешских соглашений в национальное законодательство, принятие национального законодательства по патентам и полезным моделям и создание Национального института промышленной собственности. Таким образом, новое законодательство и институциональные рамки уже созданы и дальнейшее сотрудничество с ВОИС будет осуществляться в рамках этой новой структуры. Проект закона о присоединении Аргентины к РСТ находится на рассмотрении в Министерстве экономики вместе с проектом закона об охране конфиденциальной информации, который был представлен на рассмотрение Национального конгресса. Пересмотр закона по товарным знакам подготавливается с учетом положений Соглашения ТРИПС, а также процесса субрегиональной интеграции в рамках МЕРКОСУР, в котором участвуют Аргентина, Бразилия, Парагвай и Уругвай. В течение отчетного периода в Аргентине были организованы семинары и другие мероприятия в области промышленной собственности и авторского права; многие аргентинские официальные чиновники, включая судей и офицеров полиции, принимали участие в учебных мероприятиях, организуемых по линии ВОИС. Делегация заявила, что ее страна хотела бы и впредь получать консультативную и техническую помощь со стороны ВОИС по вопросам законодательства, создания учреждений и поддержала усилия Организации в направлении университетов и академических кругов. Аргентина активно участвует в подготовительной работе к проведению Дипломатической конференции в декабре 1996 г. и считает, что предложения, подготовленные Председателем Комитета экспертов, представляют собой прекрасную основу для обсуждения. Делегация Аргентины поддержала просьбу пересмотреть 13% уровень расходов по административной поддержке, который применяется ВОИС при осуществлении проектов по сотрудничеству в целях развития, финансируемых из внебюджетных источников развивающихся стран.

86. Делегация Эквадора дала высокую оценку внушительной работе, проделанной ВОИС, особенно в области нормотворчества, международной регистрации и классификации, арбитража и посредничества, а также сотрудничества в целях развития. Эквадор использует исключительные преимущества, предлагаемые деятельностью по сотрудничеству в целях развития по различным аспектам, в особенности в области авторского права и смежных прав. Делегация сослалась на необходимость ассигнования больших ресурсов на эти цели. Эквадор намеревается укреплять сотрудничество с ВОИС, в особенности в подготовке национального законодательства, созвучного с обязательствами по Соглашению ТРИПС. ВОИС должна служить катализатором международного сотрудничества, предлагаемого развивающимся странам в этой связи, поскольку многие страны предпочитают получать такое сотрудничество через посредство международного органа. Работа в этой области расширится в течение последующих нескольких лет после завершения переходного периода для развивающихся стран в связи с применением Соглашения ТРИПС. Новое правительство Эквадора начало модернизацию инфраструктуры Министерства промышленности, торговли и интеграции - органа, отвечающего за вопросы промышленной собственности, и будет в этой связи рассчитывать на поддержку ВОИС, а также щедрость дружественных стран в целях оказания помощи в укреплении национального Директората промышленной собственности. Делегация поздравила Постоянного представителя Парагвая Посла Эладио Лоизага Кабальеро за отличную работу в качестве Председателя Координационного комитета ВОИС и, в особенности, за атмосферу гласности и эффективности, в которой он проводил переговоры между ВОИС и ВТО.

87. Делегация Гамбии поблагодарила ВОИС и персонал Международного бюро за постоянную помощь, оказываемую стране в области обучения представителей Ведомства Генерального регистрара, пересмотра национального законодательства по интеллектуальной собственности и укрепления национальной инфраструктуры в этой области. Делегация также отметила, что Гамбия в настоящее время находится в процессе присоединения к двум договорам: ТЛТ и РСТ. В заключение, она выразила надежду, что ВОИС и в дальнейшем продолжит оказание помощи ее стране.

88. Делегация Боливии дала положительную оценку деятельности по сотрудничеству в целях развития, осуществлявшейся ВОИС в течение отчетного периода. Делегация выразила надежду, что ВОИС продолжит оказание помощи Боливии в ее усилиях, направленных на соответствие международным нормам охраны интеллектуальной собственности. Особая помощь требуется в области приведения национального законодательства в соответствие с положениями Соглашения ТРИПС, а также в области обучения персонала и в частности патентных экспертов. Она призвала страны-доноры продолжать оказание помощи развивающимся странам в области промышленной собственности.

89. Делегация Гватемалы дала положительную оценку Национальным курсам под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам, организованным в Гватемала-сити в марте 1996 г., и за помощь, которую Организация оказала национальным специалистам в связи с компьютеризацией и развитием Реестра промышленной собственности. Делегация выразила благодарность за постоянную помощь в совершенствовании и модернизации законодательства в области интеллектуальной собственности и обучении соответствующего персонала. Делегация также поблагодарила ВОИС за поддержку в организации курсов для судей, академических работников, экономистов и юристов по реализации Соглашения ТРИПС, которые будут проходить в Гватемала-сити в начале 1997 г. Эти курсы будут исключительно полезными при подготовке нового проекта законодательства или пересмотре существующего законодательства по интеллектуальной собственности. В настоящее время Конгресс

Гватемалы ратифицировал Бернскую конвенцию и правительство намеревается сдать акт о присоединении в отношении этой Конвенции в ближайшем будущем. Делегация выразила удовлетворение по поводу прекрасной работы, осуществляемой Центром ВОИС по арбитражу и посредничеству, в особенности применительно к учебным курсам, которые он проводит по вопросам арбитража, посредничества и урегулирования споров.

90. Делегация Панамы заявила, что страна недавно присоединилась к Парижской и Бернской конвенциям. Этот факт подчеркивает готовность правительства продолжать приводить национальные структуры в соответствие с международными соглашениями в области интеллектуальной собственности. В этой связи ВОИС играет центральную роль. Панама получила существенную помощь со стороны ВОИС, *среди прочего*, в подготовке закона по промышленной собственности и организации национального семинара по интеллектуальной собственности для судей. Такое сотрудничество с Панамой и другими странами должно получить дальнейшее развитие и осуществляться в разнообразных формах. Расширение спектра оказываемой помощи и гибкость являются основными элементами программы сотрудничества ВОИС. 2 октября 1996 г. Панама подпишет документ о присоединении к ВТО и в этой связи понадобится помощь ВОИС по укреплению кадровых и интеллектуальных ресурсов Панамы. Делегация вновь подтвердила свою озабоченность по поводу отсутствия у Международного бюро какой-либо четкой политики по подбору кадров из развивающихся стран и, в частности, из Латиноамериканского региона, а также указала на отсутствие равновесия в связи с набором на всех уровнях женщин профессиональной категории на равных условиях. Делегация высказала полную поддержку позиции стран Латинской Америки и Карибского региона по этому вопросу. В настоящий момент Организация занята важным для будущего процессом назначения, в самом недалеком будущем, нового Генерального директора, при этом она надеется, что этот процесс и процесс подбора кадров будет, по возможности, осуществляться на основе гласности.

91. Делегация Кубы заявила, что правительство страны продолжает ассигновывать все возможные ресурсы на дальнейшее развитие национальной системы интеллектуальной собственности. В 1996 г. Куба присоединилась к РСТ, в ближайшем будущем она также намеревается присоединиться к Бернской конвенции, становясь таким образом участником наиболее важных договоров в области интеллектуальной собственности. ВОИС оказывает помощь в укреплении информационных служб на основе патентной документации и автоматизированного доступа к такой информации. Возможности развивающихся стран по реализации положений Соглашения ТРИПС в значительной мере будут зависеть от наличия необходимой поддержки. Проведение на Кубе в октябре 1996 г. семинара по вопросам в связи с Соглашением ТРИПС и оказание помощи в приведении национального законодательства в соответствие с положениями указанного Соглашения, является наглядным примером такой поддержки. Делегация поддержала просьбу, высказанную многими делегациями, в отношении увеличения бюджета и ассигнований на дальнейшую деятельность по сотрудничеству в целях развития.

92. Делегация Украины информировала заседание, что Конституция Украины, принятая в июне 1996 г., содержит положение, предусматривающее охрану плодов интеллектуального творчества. В октябре 1995 г. Украина ратифицировала ТЛТ. По вопросу о намерении страны присоединиться к ВТО, к концу этого года на рассмотрение в Парламент будут переданы изменения для внесения в национальное законодательство с целью приведения его в соответствие с обязательствами по Соглашению ВТО. В настоящее время на рассмотрении в Парламенте находится законодательство об охране интеллектуальной собственности, включая товарные знаки и микрокомпьютеры. В Парламент было также внесено предложение о ратификации Будапештского договора, которая, как надеется делегация, состоится до конца 1996 г. На Украине система охраны интеллектуальной собственности существует только четыре года. В течение этого периода

в Государственном патентном ведомстве было выдано или зарегистрировано более 700 патентов и товарных знаков. ВОИС внесла очень большой вклад в развитие системы интеллектуальной собственности на Украине. Визит Генерального директора в страну в конце 1995 г. имел особенно важное значение. Среди прочих, он встретился с Президентом и другими правительственными лидерами. Международный семинар по охране интеллектуальной собственности будет проведен на Украине в 1996 г. Делегация поблагодарила ВОИС за медали, присужденные двум украинским гражданам за их вклад в охрану интеллектуальной собственности. Делегация выразила поддержку деятельности ВОИС в области нормотворчества.

93. Делегация Венесуэлы поблагодарила ВОИС за сотрудничество, предоставленное ее стране на национальном уровне, а также за вклад ВОИС в процесс интеграции стран Андской группы. Она обратилась к ВОИС с просьбой об оказании содействия в разработке услуг в режиме "он-лайн" в области технической информации и информации по промышленной собственности, доступ к которому мог бы осуществляться также через ИНТЕРНЕТ, автоматизации операций Реестра промышленной собственности, создании национального учебного центра по вопросам промышленной собственности, обучении сотрудников Реестра и оказании консультативной помощи в совершенствовании законов в свете международных договоров и, в частности, Соглашения ТРИПС. Применительно к вопросам авторского права, делегация обратилась к ВОИС за дальнейшей помощью в плане пересмотра национального законодательства, упорядочения и компьютеризации процедур Национального директората по авторскому праву, обучения и развития сети компьютеризированной информации. Делегация, далее, обратилась к ВОИС с просьбой об оказании помощи в борьбе с пиратством, в особенности путем развития у публики осознания и других видов деятельности.

94. Делегация Намибии дала положительную оценку деятельности ВОИС по оказанию помощи стране с тех пор, как она стала участником Конвенции ВОИС и Бернской конвенции. Национальные представители участвовали в семинарах и учебных курсах, организованных по линии ВОИС. Эксперты ВОИС также посетили Намибию для оказания помощи в формулировании национального законодательства в области интеллектуальной собственности. Делегация выразила надежду, что ВОИС будет продолжать оказывать техническую помощь и предоставлять информацию. В качестве члена ВТО Намибии и в дальнейшем потребуются помощь с целью реализации положений Соглашения ТРИПС.

95. Делегация Саудовской Аравии заявила, что страна придает первоочередное значение вопросам интеллектуальной собственности на всех уровнях. В декабре 1995 г. первый патент был выдан гражданину Саудовской Аравии, по этому случаю была организована специальная церемония в целях стимулирования активности других граждан в области изобретательства. Он добавил, что граждане Саудовской Аравии получили ряд других наград и стипендий. В этой связи также был присужден ряд наград и стипендий. Он также добавил, что от ВОИС и таких стран, как Соединенные Штаты Америки и Япония было с благодарностью получено много CD-ROM-дисков, содержащих данные по интеллектуальной собственности. Применительно к вопросам авторского права, многие инициативы, включая семинары, были направлены на борьбу с пиратством. ВОИС внесла свой вклад в эту область. Несмотря на все указанные инициативы, Саудовская Аравия все еще находится на ранней стадии развития в области интеллектуальной собственности, в особенности, применительно к международному сотрудничеству, и в будущем намеревается предпринять дальнейшие более серьезные усилия.

96. Делегация Объединенных Арабских Эмиратов поблагодарила ВОИС за деятельность, которую она осуществляет в Арабском регионе. Она особо отметила усилия

ВОИС в области обучения, упомянув семинар, который проходил в Абу-Даби в январе 1995 г. Объединенные Арабские Эмираты придают огромную важность интеллектуальной собственности и национальное законодательство страны с помощью ВОИС приведено в соответствие с положениями Соглашения ТРИПС. Делегация отметила, что ее страна является членом ВТО, а также участником Парижской конвенции. В заключение, она поддержала просьбу об увеличении ассигнований на нужды развивающихся стран, в особенности в связи с проведением законодательной реформы.

97. Делегация Европейского патентного ведомства (ЕПВ) указала на прочные и очень тесные связи между ЕПВ и ВОИС во многих областях патентной деятельности. Применительно к РСТ - Договору, по процедуре которого на сегодняшний день подается более 50% всех заявок ЕПВ, - координация сфокусирована на правовых и административных вопросах. Среди примеров такой координации делегация упомянула предложение по поисковым системам РСТ и в конечном итоге, неизбежному электронному обмену всеми документами между двумя Организациями. ЕПВ также активно сотрудничает с ВОИС по другим вопросам документации и автоматизации. В этой связи делегация упомянула участие ВОИС в некоторых технических проектах, осуществляемых ЕПВ в сотрудничестве с Японским патентным ведомством и Ведомством США по патентам и товарным знакам с целью изучения и определения стандартов или процедур, которые затем будут предложены в качестве мировых стандартов. Применительно к деятельности по сотрудничеству в целях развития, делегация подчеркнула необходимость продолжения текущей деятельности, осуществлявшейся в течение многих лет под эгидой ВОИС, направленной на модернизацию и повышение эффективности системы промышленной собственности во многих странах, в особенности в сферах компетенции ЕПВ, каковыми являются поиск и экспертиза. Делегат особо отметил многочисленные и регулярные контакты и обмен экспертами, осуществлявшиеся в течение отчетного периода между двумя Организациями в целях координации, разработки и реализации соответствующих проектов и общих концепций в таких областях, как обучение, поисковая документация, а также внедрение унифицированных процедур выдачи. В заключение, делегация заявила, что предоставление качественной и наиболее адекватной помощи и экспертных знаний, а также предотвращение дублирования и повторения усилий является политикой ЕПВ.

98. Делегация Организации ООН по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО) заявила, что ВОИС стала важным международным форумом для развития и охраны прав интеллектуальной собственности. В течение последних десятилетий ЮНЕСКО тесно сотрудничает с ВОИС в области авторского права и смежных прав и очень довольна достигнутыми результатами, которые, как она надеется, будут также достигнуты и в связи с новыми проблемами. Делегация заявила, что ЮНЕСКО в сотрудничестве с ВОИС продолжит работу, направленную на охрану прав авторов и правообладателей при выполнении их роли в интересах развития культурного наследия во всем мире. Консенсус, достигнутый в особых областях авторского права и смежных прав, позволяет созвать в декабре 1996 г. Дипломатическую конференцию. Делегация считает, что впоследствии для международного сообщества будет очень важно увеличить оказание помощи развивающимся странам или странам, находящимся в процессе перехода, в целях улучшения организации национальных систем авторско-правовой охраны и выплаты роялти, а также наиболее сбалансированного учета интересов владельцев авторского права и свободы доступа публики к охраняемым произведениям. Делегация также считала, что таким странам должна быть предоставлена организационная и материальная помощь в связи с компьютерным оборудованием и заявила о вкладе ЮНЕСКО в это важное дело, который будет скоординирован с ВОИС и другими международными органами.

99. Делегация Африканской региональной организации промышленной собственности (АРОПС) с удовлетворением отметила работу, проделанную ВОИС в течение отчетного периода. Она заявила о необходимости выделения соответствующих бюджетных средств в целях предоставления помощи вплоть до 2000 г. развивающимся странам, находящимся в процессе приведения своих национальных законодательств в соответствие с положениями Соглашения ТРИПС. Как и в прошлый раз, когда он принимал участие в работе заседания Руководящих органов в качестве Генерального директора АРОПС, г-н Зиконда выразил свою благодарность правительствам Австралии, Австрии, Канады, Германии, Японии, Швеции, Соединенного Королевства и Соединенных Штатов Америки, а также ВОИС и ЕПВ за их поддержку деятельности АРОПС. Он обратился с просьбой продолжить такую поддержку АРОПС с переходом ее руководства к новому Генеральному директору г-ну Мзонди Хавилэнд Чирамбо.

100. Делегация Африканской организации интеллектуальной собственности (АОИС) направила обращение, которое она адресовала ВОИС в 1995 г., в целях увеличения вклада ВОИС в создание условий, позволяющих лицам иметь доступ к технологии, а также создания систем по использованию результатов исследований. АОИС однако хотела бы видеть еще больший вклад ВОИС в эффективное использование системы интеллектуальной собственности в Африке, главным образом, путем обмена опытом, накопленным в других регионах мира, таких как Азия. АОИС и АРОПС, которые связаны с ВОИС трехсторонним соглашением, в этой связи имели бы больше возможностей осуществлять свою роль в развитии Африканского континента. В заключение, делегация подчеркнула намерение АОИС выступить еще в одном качестве: уже предприняты шаги, которые включают организацию широкой кампании по рекламе системы АОИС среди государств-членов этой Организации, которая в ближайшем будущем должна быть распространена на страны Европы, Америки и Азии. Было бы желательно, чтобы кампания проходила при поддержке ВОИС - организации, которой АОИС вновь подтверждает свою сердечную благодарность за многообразное сотрудничество, осуществлявшееся до сих пор, и которое она хотела бы видеть еще более многоплановым.

101. Делегация Евразийской патентной организации (ЕАПО) напомнила о важной роли, которую ВОИС сыграла при разработке Евразийской патентной конвенции. Генеральный директор ВОИС является депозитарием ратификационных грамот и актов о присоединении к этой Конвенции. ЕАПО, созданная в соответствии с этой Конвенцией, начала свою деятельность с 1 января 1996 г. вслед за успешным двухгодичным подготовительным периодом. ЕАПО является наднациональным органом, охватывающим обширное географическое пространство, и в значительной мере пользуется преимуществами помощи, оказываемой ВОИС и ЕПВ, а также опытом этих Организаций в области международной и региональной патентной интеграции. Создание новой Евразийской системы является значительным шагом навстречу изобретателям и предприятиям не только из стран бывшего Советского Союза, но и всего мирового сообщества. Патентные заявители в регионе в настоящее время могут выбирать между получением национального и Евразийского патента. Делегация выразила удовлетворение по поводу семинара по вопросам ЕАПО, организованного ВОИС в августе 1996 г. в Хельсинки. Делегация выразила надежду, что и в дальнейшем она будет пользоваться преимуществами участия в семинарах, организованных ВОИС, а также оборудования, предоставляемого этой Организацией, и высказала пожелание в отношении дальнейшего укрепления сотрудничества между ЕАПО и ВОИС.

102. Делегация Организации Африканского Единства (ОАЕ) от имени государств-членов ОАЕ выразила благодарность ВОИС за деятельность, в особенности в форме программ оказания помощи в таких областях, как развитие людских ресурсов и путем

организации семинаров, технических курсов обучения и других учебных мероприятий. ОАЕ сама пользуется преимуществами программы по сотрудничеству в целях развития и некоторые из ее ответственных сотрудников, принимавшие участие в семинарах и учебных программах, организованных ВОИС, сами имели возможность оценить высокое качество проведения таких мероприятий. Делегация выразила пожелание, чтобы программы сотрудничества продолжали расширяться, особенно программы в интересах стран Африки - региона, в котором сконцентрированы наиболее неблагополучные страны.

103. Делегация Комиссии Европейского сообщества (КЕС) информировала заседание, что в июле 1996 г. Совет Министров принял постановление, вводящее сертификаты дополнительной охраны, которые гарантируют срок действия прав на продукцию охраняемых растений в течение пяти лет после истечения срока действия соответствующих патентов. Это постановление вступит в силу в начале 1997 г. и будет регулировать продукты, впервые выпущенные на рынок Европейских сообществ после 1985 г. В конце 1985 г. Комиссия представила новое предложение по разработке Директивы о правовой охране биотехнических изобретений, после того, как Европейский парламент отверг ее первоначальное предложение. Комиссия считает необходимым продолжать работу, направленную на введение общего законодательства в целях предотвращения свертывания исследований и использования результатов таких исследований. Совет Министров и Европейский парламент, который в особенности заинтересован в любых этических соображениях, уже начал рассмотрение предложения и общая позиция Совета ожидается уже в 1997 г. Делегация также отметила, что Директива по авторскому праву и охране баз данных в *рамках специального законодательства* была принята в марте 1996 г. "Зеленый доклад" по авторскому праву и связанным с ним правам в информационном обществе был опубликован в июле 1995 г.; в настоящее время на основе комментариев и других полученных замечаний формулируется объявление Комиссии. Комиссия начала осуществление программ помощи странам Центральной и Восточной Европы в области интеллектуальной собственности, прав авторов и содействия развитию смежных прав. Эти программы разработаны с целью содействия достижению уровня охраны, аналогичного существующему в Европейском союзе, с целью поощрения присоединения этих стран к международным конвенциям по этим вопросам и обеспечения свободного движения произведений, фонограмм и исполнения между странами Центральной и Восточной Европы и Европейским союзом. В сентябре 1995 г. также началось осуществление программы по охране интеллектуальной собственности, первоначально на территории Российской Федерации, но возможно в ближайшем будущем с последующим расширением на территории Украины, Беларуси и Казахстана. Делегация подтвердила поддержку Европейских сообществ успешному завершению Дипломатической конференции под эгидой ВОИС, которая будет проходить в декабре 1996 г.

104. Делегация Ассоциаций коммерческого телевидения Европы (АКТ) дала положительную оценку ВОИС и правительству Филиппин за усилия, направленные на подготовку Всемирного симпозиума под эгидой ВОИС по вещанию, новым технологиям связи и интеллектуальной собственности, который будет проходить в Маниле в апреле 1997 г. Делегация особо отметила вклад Генерального директора, который предложил проведение такого симпозиума в качестве полезного средства привлечения внимания международного сообщества к актуальным проблемам вещательных организаций. Делегация выразила надежду, что понимание позиций вещательных организаций, выраженная правительствами на заседаниях ВОИС, а также успешное завершение симпозиума в Маниле послужат основой для дальнейшего рассмотрения надлежащих международных шагов в рамках ВОИС.

105. Делегация Европейского союза вещания (ЕСВ) приветствовала инициативу по организации Всемирного симпозиума под эгидой ВОИС по вещанию, новым технологиям

связи и интеллектуальной собственности в апреле 1997 г. в Маниле. Симпозиум расширит в международном сообществе понимание необходимости эффективной охраны смежных прав вещательных организаций на международном уровне.

106. Делегация Международной Федерации организаций, обладающих правом на воспроизведение (ИФРО), подчеркнула важность авторско-правовой охраны в контексте глобальной информационной системы. Для охраны интересов владельцев авторского права, авторов и издателей необходима адекватная правовая структура, и предстоящая Дипломатическая конференция, как надеется делегация, достигнет обнадеживающих результатов по этим вопросам. Делегация считала, что Протокол к Бернской конвенции и охрана баз данных *в рамках специального законодательства* являются приоритетными вопросами и считала, что предложения, представленные в этой связи, являются прекрасной основой для обсуждения. Делегация отметила вклад ВОИС в сотрудничество в целях развития в области авторского права и готовность включить ИФРО в качестве партнера в этой работе. Делегация с удовлетворением отметила, что многие правительства, представленные на текущей сессии, поддерживают идею прочного законодательства в области репрографии и ИФРО готова оказывать им всяческую помощь в разработке необходимой национальной инфраструктуры.

107. Делегация Международной Федерации поверенных в области промышленной собственности (ФИКПИ) полностью поддержала усилия ВОИС в области нормотворчества и, в особенности, предложения, представленные ВОИС к текущей сессии Руководящих органов в отношении проекта Договора о патентных законах. Делегация выразила надежду на быстрее принятие этого договора и заявила о своей готовности взять на себя обязательства по оказанию помощи ВОИС и государствам-членам этой Организации по данному вопросу.

108. Делегация Международной Конфедерации обществ авторов и композиторов (МКОАК) поздравила ВОИС с успешной деятельностью, осуществлявшейся в течение текущего двухлетнего периода, и выразила пожелание, чтобы сотрудничество между ВОИС и МКОАК продолжало развиваться. Делегация также дала оценку высокому уровню участия ВОИС в Конгрессе МКОАК, проходившем в Париже на прошлой неделе. Делегация считала, что подготовительные документы, содержащие предложения к Дипломатической конференции по некоторым вопросам авторского права и смежных прав (декабрь 1996 г.), отражают консенсус, с которым она имеет удовольствие поздравить Председателя Комитета экспертов, руководившего работой, которую ни в коем случае нельзя назвать легкой. Тем не менее, делегация выразила пожелание, чтобы к октябрю 1996 г. делегации государств, при необходимости, могли внести некоторые предложения, которые бы могли быть полезными для придания существенного звучания переговорам в ходе Дипломатической конференции.

109. (а) Генеральный директор поблагодарил все выступавшие делегации за оценку, данную достижениям Международного бюро. Эти достижения стали возможными благодаря выдающейся компетенции, преданности, энтузиазму, конструктивному воображению и усердной работе штата Международного бюро.

(б) Генеральный директор заверил делегации, что их комментарии и рекомендации тщательно записаны и будут приняты во внимание при планировании работы Международного бюро на оставшуюся часть текущего двухлетнего периода, а также при подготовке проекта программы и бюджета на последующий двухлетний период (1998 - 1999 гг.). В ответ на рекомендации некоторых делегаций, Международное бюро при помощи консультантов проведет исследования по вопросам интеллектуальной собственности, возникающим в связи с новой глобальной информационной инфраструктурой, включая ИНТЕРНЕТ. Далее, он заявил, что Всемирный симпозиум

под эгидой ВОИС по вещанию, новым технологиям связи и интеллектуальной собственности, который будет проходить в Маниле в апреле 1997 г., явится прекрасной возможностью для обсуждения роли ВОИС в этой области. В ответ на рекомендации, высказанные рядом делегаций, Генеральный директор заявил, что ВОИС больше не будет требовать уплаты 13% накладных расходов в связи с расходами на вспомогательную административную деятельность по сотрудничеству в целях развития из внебюджетных источников развивающихся стран.

(с) Он отметил, что в ответ на высказанные рекомендации, количество долгосрочных стипендий, предлагаемых Международным бюро гражданам развивающихся стран на академическое обучение по вопросам интеллектуальной собственности, будет в дальнейшем расти, как это уже имело место в текущем году.

(d) Генеральный директор заявил, что он полностью согласен с делегациями, отмечавшими важность сохранения сбалансированного географического распределения постов в Секретариате ВОИС, а также заполнения большего числа важных постов женщинами. Это является постоянной задачей и он выразил уверенность, что улучшение положения дел будет продолжаться также и в будущем.

(е) Применительно к ВТО и Соглашению ТРИПС, Генеральный директор заявил, что сотрудничество с ВТО является в высшей степени удовлетворительным, и роль ВОИС в содействии реализации Соглашения ТРИПС является очень важной и многоплановой. В этой связи он обратил внимание на недавнюю публикацию ВОИС, которая пользуется большим успехом в качестве справочного руководства. Эта публикация объединила в одном томе не только текст Соглашения между ВОИС и ВТО и текст самого Соглашения ТРИПС, но также текст положений всех других договоров, упоминаемых в Соглашении ТРИПС, включая положения соответствующих договоров, административные функции которых выполняет ВОИС. Практически на всех 193 заседаниях, организованных ВОИС и перечисленных в документах, находящихся на рассмотрении, обсуждались вопросы в связи с Соглашением ТРИПС, а для участия в наиболее важных из этих заседаний приглашались уполномоченные лица ВТО и члены Секретариата ВТО. В 1996 г. ВОИС организовала во всех развивающихся регионах "мега-симпозиумы" по последствиям Соглашения ТРИПС; аналогичные симпозиумы будут организованы в 1997 г. и ВОИС будет финансировать участие в этих симпозиумах всех представителей развивающихся стран-членов ВТО.

(f) В заключение, Генеральный директор заявил, что в ответ на рекомендации нескольких делегаций он намеревается предложить, чтобы часть регулярного бюджета ВОИС, из которой финансируется деятельность по сотрудничеству в целях развития, снова была увеличена в двухлетнем периоде 1998 - 1999 гг., главным образом за счет ресурсов РСТ. Что касается специальных ассигнований, предусмотренных в 1995 г. на деятельность по сотрудничеству в целях развития и другие виды деятельности в связи с Соглашением ТРИПС в текущем двухлетнем периоде, в намерения Генерального директора входит внесение предложений не только о сохранении уровня таких ассигнований, но также об их дальнейшем увеличении в двухлетнем периоде 1998 - 1999 гг.

110. В отношении документа АВ/ХХІХ/9 делегация Португалии, выступавшая от имени Группы В, выразила сожаление Группы по поводу того, что указанный документ был получен слишком поздно. Делегация выразила надежду, что впредь такое не повторится, поскольку традиционной практикой ВОИС являлось предоставление делегациям достаточного времени для изучения документов и проведения консультаций с соответствующими органами и другими заинтересованными кругами. Группа В приняла к сведению информацию, содержащуюся в документе, но на данном этапе не в состоянии

принять какого-либо решения. Эта ситуация не имеет никаких последствий в отношении раздела о моделях и промышленных образцах, в котором Международное бюро информирует государства о том, что поскольку подготовительная работа продвинулась незначительно, Дипломатическая конференция не может быть проведена до 1998 г. и по этому вопросу нет необходимости принимать какое-либо фактическое решение. Однако, ситуация в отношении раздела об интегральных микросхемах совершенно другая, поскольку этот раздел содержит предложение подготовить новый проект договора, заменяющий Вашингтонский договор, Группа В также не в состоянии принять такого решения на данной стадии, но в то же время могла бы согласиться на внесение поправки в пункт 6 рассматриваемого документа, в том смысле, что этот вопрос будет изучен Международным бюро. В отношении раздела о списках последовательностей, Группа В приняла к сведению намерение Международного бюро продолжать свои усилия, направленные на разработку единого международного стандарта, и изучение технико-экономической целесообразности создания международной системы "депонирования" списков последовательностей. Что касается возможной международной централизованной системы записи актов передачи прав, Группа В принимает к сведению намерение Международного бюро при помощи консультантов изучить необходимость и целесообразность создания такой системы.

111. Генеральный директор заявил, что в свете замечаний делегации Португалии деятельность в связи с возможным новым договором по интегральным микросхемам будет главным образом заключаться в предварительном изучении, которое проведет Международное бюро.

112. Координационный комитет ВОИС и Исполнительные комитеты Парижского и Бернского союзов, в той мере, в которой это касается каждого из них, приняли к сведению отчеты и деятельность, упомянутые в документах АВ/ХХІХ/2, 3, 4 и 9, с учетом заявления, упомянутого в предшествующем пункте в отношении последнего из перечисленных документов.

ПУНКТ 5 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ВОПРОСЫ, ОТНОСЯЩИЕСЯ К ДИПЛОМАТИЧЕСКОЙ КОНФЕРЕНЦИИ ПО НЕКОТОРЫМ ВОПРОСАМ АВТОРСКОГО ПРАВА И СМЕЖНЫХ ПРАВ

113. Обсуждения проходили на основе документа АВ/ХХІХ/5.

114. После обсуждений, которые протекали, главным образом, вне заседания, был достигнут консенсус по следующим вопросам:

(i) должно быть проведено два консультативных заседания, причем оба в Женеве. 14 и 15 октября 1996 г. - общее консультативное заседание, в котором могут принимать участие представители всех государств-членов ВОИС (далее "первое заседание"), и 29 и 30 ноября 1996 г. - закрытое консультативное заседание с участием 15-ти плюс один представитель от развивающихся стран и 15-ти плюс один представитель от других стран, помимо развивающихся (далее "второе заседание");

(ii) два "плюс один" участника являлись бы сопредседателями заседания: от имени развивающихся стран, представитель Китая и от имени других стран, помимо развивающихся, - г-н Юка Лиедес из Финляндии; при этом понимается, что г-н Лиде являлся бы Председателем, а представитель Китая - вице-председателем;*

(iii) мандат первого заседания заключается в обмене мнениями по основным предложениям, которые подлежат рассмотрению на Дипломатической конференции в декабре 1996 г., при том понимании, что этот мандат не распространяется ни на внесение каких-либо изменений в основные предложения, ни на принятие каких-либо рекомендаций в отношении Дипломатической конференции; в то же время на первом заседании будет принято решение о мандате второго заседания; и

(iv) на первом заседании Международное бюро должно финансировать участие 10-ти представителей от каждого из трех регионов развивающихся стран плюс одного представителя от Китая, имена и должности которых будут переданы представителями этих групп к 4 октября 1996 г., в то время как на втором заседании Международное бюро будет финансировать участие каждой из пяти стран от каждого из трех регионов развивающихся стран, а также участие представителя Китая.

115. Делегация Кот-д'Ивуар, выступавшая от имени Группы африканских стран, заявила, что пять стран, участие каждого из представителей от которых во втором заседании будет финансироваться Международным бюро, это следующие страны: Кения, Марокко, Нигерия, Сенегал, Южная Африка.

116. Делегация Шри-Ланки, выступавшая от имени Группы азиатских стран, заявила, что пять стран, участие каждого из представителей от которых во втором заседании будет финансироваться Международным бюро, это следующие страны: Индия, Пакистан, Республика Корея, Сингапур и Таиланд. Делегация отметила, что в качестве согласованной части консенсуса участие представителя Китая будет также финансироваться Международным бюро.

117. По предложению делегации Соединенных Штатов Америки было решено, что в дополнение к неправительственным организациям, о приглашении которых Руководящие органы уже приняли решение, в качестве организации-наблюдателя на Дипломатическую конференцию должна быть приглашена Коммерческая ассоциация обмена в рамках ИНТЕРНЕТ (СIX).

ПУНКТ 6 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ВОПРОСЫ, ОТНОСЯЩИЕСЯ К ПРОЕКТУ ДОГОВОРА О ПАТЕНТНЫХ ЗАКОНАХ

118. Обсуждения проходили на основе документа АВ/XXIX/6.

119. Международное бюро заявило, что среди дополнительных вопросов, которые были рекомендованы Комитетом экспертов по Договору о патентных законах для включения в этот Договор, и в отношении которых необходимо получение одобрения Генеральной Ассамблеи ВОИС и Ассамблеи Парижского союза, в частности, фигурируют следующие

* Это является отражением пояснений консенсуса, представленных в ходе отчетной сессии.

вопросы: дата подачи, единство изобретения, регистрация лицензионных соглашений, запоздалые приоритетные притязания, восстановление в правах в случае нарушения сроков и продление сроков, которые еще не истекли, но продление которых просит заинтересованная сторона.

120. Делегация Португалии, выступая от имени Группы В, заявила, что в общем плане, дополнительные вопросы, упомянутые в документе АВ/ХХІХ/6, могут быть приняты Группой В для включения в проект Договора. Однако, некоторые страны Группы В зарезервировали свое мнение в отношении некоторых из этих вопросов, в частности, в отношении единства изобретения и запоздалых приоритетных притязаний. Поэтому Группа придерживается мнения, в соответствии с которым положения в отношении этих двух вопросов должны быть представлены Международным бюро в скобках, с тем чтобы обратить внимание на тот факт, что данные положения, в зависимости от мнений, высказанных Комитетом экспертов, могли бы быть исключены из проекта Договора.

121. Делегация Китая заявила о поддержке предложений Генерального директора, изложенных в документе АВ/ХХІХ/6, и выразила надежду, что соглашение по проекту Договора будет достигнуто в самое ближайшее время и что дипломатическая конференция будет проведена в ближайшем будущем.

122. Делегация Чили указала, что она может принять положения в отношении дополнительных вопросов, указанных в документе АВ/ХХІХ/6, в проект Договора, не занимая на этом этапе какой-либо позиции по существу указанных вопросов.

123. Генеральная Ассамблея ВОИС и Ассамблея Парижского союза одобрили включение в проект Договора о патентных законах дополнительных вопросов, указанных в документе АВ/ХХІХ/6, при том понимании, что Комитет экспертов по Договору о патентных законах в отдельном документе будет информирован о том, что положения в отношении единства изобретения и запоздалых притязаний должны рассматриваться как представленные Международным бюро в скобках.

ПУНКТ 7 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ВОПРОСЫ, ОТНОСЯЩИЕСЯ К ПРОЕКТУ ДОГОВОРА ПО УРЕГУЛИРОВАНИЮ СПОРОВ В ОБЛАСТИ ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ МЕЖДУ ГОСУДАРСТВАМИ

124. См. отчет о сессии Генеральной Ассамблеи ВОИС (документ WO/GA/XIX/4).

ПУНКТ 8 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ВОПРОСЫ, ОТНОСЯЩИЕСЯ К ОХРАНЕ ФОЛЬКЛОРА

125. Обсуждения проходили на основе документа АВ/ХХІХ/8.

126. Генеральный директор представил вышеуказанный документ. Он заявил, что ВОИС и ЮНЕСКО согласились поровну участвовать в расходах по организации в сотрудничестве с правительством Таиланда Всемирного форума под эгидой ЮНЕСКО/ВОИС по вопросам охраны фольклора в Фукете в период 8 -10 апреля 1997 г. Он указал, что участие в расходах относится к докладчикам, восемь из которых будут представлять развивающиеся страны, и к прямым организационным расходам, но финансирование участия других представителей из развивающихся стран не предвидится. Затем Генеральный директор предложил, чтобы, в дополнение к докладчикам, ВОИС также финансировала участие трех представителей от каждого из трех развивающихся регионов (в общей сложности девять) и высказал рекомендацию, чтобы ЮНЕСКО также финансировала участие трех представителей от каждого их трех регионов развивающихся стран.

127. Представитель ЮНЕСКО заявил, что предложение об участии в финансировании дополнительно девяти представителей от развивающихся стран является для него новым и в этой связи необходимо провести консультации с ЮНЕСКО до того, как будет объявлено об участии или неучастии ЮНЕСКО в финансировании участия представителей (помимо докладчиков) из развивающихся стран.

128. Делегация Кот-д'Ивуар, выступавшая от имени Группы Африканских стран, поблагодарила Генерального директора за его предложение, но при этом обратилась к ВОИС с просьбой финансировать участие большего количества представителей от развивающихся стран. Эта просьба была поддержана делегацией Шри-Ланки, выступавшей от имени группы стран Азии и Тихоокеанского региона, делегацией Чили, выступавшей от имени группы стран Латинской Америки и Карибского региона, а также делегациями Бразилии, Сенегала, Ганы и Китая.

129. Делегация Чили, выступавшая от имени Группы стран Латинской Америки и Карибского региона, подчеркнула важность, которую страны этой группы придают надлежащей охране фольклора.

130. Делегация Бразилии подчеркнула важность, которую правительство придает охране фольклора, традиционной практике и знаниям в области интеллектуальной собственности. Она приветствовала возможность рассмотрения ВОИС взаимосвязи между фольклором и вопросами охраны интеллектуальной собственности.

131. Делегация Ганы подчеркивала важность охраны фольклора и заявила, что Гана учредила Совет попечителей по вопросам охраны фольклора специально с целью администрации фольклора в стране. Делегация подчеркивала, что было бы очень обидно, если бы бенефициарии симпозиума не смогли принять участие в его работе.

132. Делегация Китая также подчеркивала важность фольклора, обратив при этом внимание на тот факт, что в Китае Министерство культуры в сотрудничестве с Национальной авторско-правовой администрацией Китая учредили специальные положения по охране фольклора. Делегация выразила надежду, что ВОИС предпримет усилия по разработке нового правового документа по охране фольклора.

133. В ответ на просьбы о предоставлении дополнительного финансирования для участия представителей из развивающихся стран, Генеральный директор заявил, что дополнительное финансирование будет ассигновано из средств бюджета, предусмотренных на сотрудничество в целях развития. Он заявил о готовности ВОИС в дополнение к восьми докладчикам, в соответствии с договоренностью с ЮНЕСКО, также дополнительно финансировать девять представителей из развивающихся стран, как было предложено, а также участие еще девяти участников из развивающихся стран. Если

ЮНЕСКО также в состоянии финансировать участие девяти представителей, это будет сверх указанного количества.

134. Генеральная Ассамблея ВОИС и Ассамблея Бернского союза с одобрением приняли к сведению выступление Генерального директора.

ПУНКТ 9 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ВОПРОСЫ, ОТНОСЯЩИЕСЯ К СЛУЖЕБНЫМ ПОМЕЩЕНИЯМ

135. См. отчет о сессии Генеральной Ассамблеи ВОИС (документ WO/GA/XIX/4).

ПУНКТ 10 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ПРОЕКТ ПОВЕСТОК ДНЯ ОЧЕРЕДНЫХ СЕССИЙ (1997 г.)
ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕИ ВОИС, КОНФЕРЕНЦИИ ВОИС,
АССАМБЛЕИ ПАРИЖСКОГО СОЮЗА И АССАМБЛЕИ БЕРНСКОГО СОЮЗА

136. Обсуждения проходили на основе документа АВ/XXIX/7.

137. Координационный комитет ВОИС принял Приложения I и II, Исполнительный Комитет Парижского союза принял Приложение III и Исполнительный Комитет Бернского союза принял Приложение IV к документу АВ/XXIX/7.

138. В отношении пунктов повестки дня Руководящих органов 1997 г., представитель Шри-Ланки от имени Азиатской группы заявил, что процедурные шаги по назначению Генерального директора должны быть изложены в соответствующих правилах на более постоянной основе. Он предложил включить этот вопрос в повестку дня сессий Генеральной Ассамблеи ВОИС 1997 г. с целью завершения постоянного набора процедурных шагов по назначению будущих Генеральных директоров Организации.

139. Делегат Кот-д'Ивуар, выступая от имени Африканской группы, и делегат Чили, выступая от имени группы стран Латинской Америки и Карибского региона, поддержали предложение делегата Шри-Ланки, выступавшего от имени Азиатской группы.

140. Делегация Франции заявила, что положения Конвенции, учреждающей ВОИС, в отношении роли различных Руководящих органов в процессе выборов являются достаточно гибкими для применения в необходимых случаях. Она рекомендовала, чтобы при необходимости, этот вопрос был более подробно изучен в следующем году.

141. Делегация Российской Федерации согласилась с заявлением, сделанным делегацией Франции.

142. Делегация Испании выразила поддержку позиции, принятой делегацией Франции.

143. Председатель рекомендовал не менять решение, принятое в связи с проектом повестки дня Сессий 1997 г. (см. пункт 137). Это предложение может быть рассмотрено в ходе последующих сессий.

145. Рекомендация Председателя была принята к сведению.

ПУНКТ 11 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ПРОЦЕДУРНЫЕ ВОПРОСЫ В СВЯЗИ С НАЗНАЧЕНИЕ НОВОГО
ГЕНЕРАЛЬНОГО ДИРЕКТОРА В 1997 г.

146. См. отчет о сессии Координационного комитета ВОИС (документ
WO/СС/ХХХVI/6).

ПУНКТ 12 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

КАДРОВЫЕ ВОПРОСЫ

147. См. отчет о сессии Координационного комитета ВОИС (документ
WO/СС/ХХХVI/6).

ПУНКТ 13 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ПРИНЯТИЕ ОБЩЕГО ОТЧЕТА И
ОТДЕЛЬНЫХ ОТЧЕТОВ РАЗЛИЧНЫХ СЕССИЙ

*148. Настоящий Общій отчет был
единодушно одобрен соответствующими
Руководящими органами 2 октября 1996 г.*

*149. Каждый из шести Руководящих органов
единодушно принял отдельные отчеты в
отношении своей сессии на отдельном заседании
соответствующего Руководящего органа,
состоявшегося 2 октября 1996 г.*

ПУНКТ 14 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ЗАКРЫТИЕ СЕССИЙ

150. После традиционных выступлений Председатель Генеральной Ассамблеи ВОИС закрыл двадцать девятую серию заседаний Руководящих органов ВОИС и Союзов, административные функции которых выполняет ВОИС.

[Указатель следует]

УКАЗАТЕЛЬ ВЫСТУПЛЕНИЙ ДЕЛЕГАЦИЙ ГОСУДАРСТВ
И ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ МЕЖПРАВИТЕЛЬСТВЕННЫХ И
НЕПРАВИТЕЛЬСТВЕННЫХ ОРГАНИЗАЦИЙ

(Цифры соответствуют номеру пункта в настоящем документе)

Алжир: 13, 41; Аргентина: 13, 85; Австралия: 13, 44; Австрия: 13, 24; Бенин: 13;
Боливия: 13, 88; Бразилия: 130; Бруней-Даруссалам: 13, 56; Болгария: 13, 62; Камерун:
13, 61; Канада: 13, 55; Чили: 13, 34, 122, 129; Китай: 13, 30, 121, 132; Колумбия: 13, 68;
Кот-д'Ивуар: 13, 36, 115, 128, 139; Куба: 13, 91; Чешская Республика: 13, 31; Корейская
Народно-Демократическая Республика: 13, 79; Дания: 13, 29; Эквадор: 13, 86; Египет:
13, 28; Финляндия: 13, 22; Франция: 140; Гамбия: 13, 87; Германия: 13, 54; Гана: 13,
37, 131; Гватемала: 13, 89; Венгрия: 13, 63; Индия: 13, 49; Индонезия: 13, 74; Иран
(Исламская Республика): 13, 35; Ирландия: 13, 43; Япония: 13, 27; Иордания: 13, 59;
Кения: 13, 46; Лесото: 13, 82; Малави: 13, 73; Мали: 13, 42; Мексика: 13, 50; Марокко:
13, 33; Намибия: 13, 94; Нидерланды: 13, 51; Новая Зеландия: 13, 80; Нигерия: 13, 75,
144; Норвегия: 13, 40; Пакистан: 13, 58; Панама: 13, 90; Парагвай: 13, 69; Филиппины:
13, 32; Польша: 13, 67; Португалия: 13, 81, 110, 120; Катар: 13, 78; Республика Корея:
13, 25; Румыния: 13, 83; Российская Федерация: 13, 84, 141; Саудовская Аравия: 13, 95;
Сенегал: 13, 47; Сингапур: 13, 71; Словакия: 13, 70; Южная Африка: 13, 65; Испания:
13, 26, 142; Шри-Ланка: 13, 53, 116, 138; Судан: 13, 57; Свазиленд: 13, 38; Швеция: 13,
21; Швейцария: 13, 23; Таиланд: 13, 77; бывшая югославская Республика Македония:
13, 52; Того: 13, 60; Тринидад и Тобаго: 13, 48; Тунис: 13, 76; Турция: 13, 39; Украина:
13, 92; Объединенные Арабские Эмираты: 96; Соединенное Королевство: 13, 66;
Соединенные Штаты Америки: 13, 72, 117; Уругвай: 13, 64; Венесуэла: 13, 93; Вьетнам:
13, 45.

--

АКТ: 13, 104; АРОПС: 13, 99; КЕС: 13, 103; МКОАК: 13, 108; ЕСВ: 13, 105; ЕАПО:
13, 101; ЕПО: 13, 97; ФИКПИ: 13, 107; ИФРО: 13, 106; ОАИС: 13, 100; ОАЕ: 13, 102;
ЮНЕСКО: 13, 98, 127.

[Конец Указателя и документа]